

Un ritrovamento fortuito

Non viviamo nel tempo felice delle edizioni tascabili economiche. «Oh benaurati, se siete benaurati! — Vet acuti com'è il libro a tutti ens non donat. — Tots els llibres...», così cantava nel suo catalano, appena ventiseienne, in un mattino di maggio del 1908, Eugenio Foras vedendo nella mostra di un libraio di Barcellona l'«Eti» di Spinoza al prezzo di «diciotto sous», vale a dire di 95 centesimi. Le cose sono molto cambiate: i «diciotto sous» del 1908 sono oggi almeno 350 lire, e dobbiamo accontentarci. Tanto più che gli editori per questo modesto prezzo ci offrono sovente il destro di rinnovare letture che a volte vengono a noi dal più lontano passato. Alla collezione «I capolavori Santoni» debbo di aver ripreso contatto con numerosi scrittori del Sette e dell'Ottocento, l'ultimo dei quali è Emile Zola.

In Francia Zola è ormai un classico: è entrato con tutti gli onori nella «Pléiade» di Gallimard, nella quale le sue opere, sotto la direzione di Armand Lanoux, vengono pubblicate con note e varianti a cura di Henri Mitterand (è uscito da poco il IV volume che contiene «La Terre», «Le Réve» e «La Bête humaine»), e ormai ben pochi pongono in dubbio la giustezza dell'asserzione che Anatole France fece sulla tomba dello scrittore il giorno delle sue esequie: «Opera letteraria di Zola», disse France, «non sempre era stato benevolo con l'autore dei «Rougon-Macquart» è immensa...». Quella della «Pléiade» sarebbe una grande tentazione per uno che avesse tempo. Comunque, per quanto mi riguarda, debbo confessare a mio disordine di aver approfittato del fatto che un romanzo di Zola mi arrivasse in casa per cortesia dell'editore e di averlo riletto in italiano.

Non era uno dei grandi romanzi zoliani: voglio dire che non era «L'Assommoir» o «Nana», «Germinal» o «La Terre»; era semplicemente «Pot Bouille», il decimo volume della serie dei «Rougon-Macquart» che quando uscì nel 1882 fu pubblicato da Treves col titolo, abbastanza aderente a quello originale, di «Quel che bolle in pentola», titolo al quale l'attuale traduttrice Edda Meloni ne ha sostituito un altro: «Dietro la facciata». Sarebbe forse stato meglio ripristinare il titolo dato al romanzo dall'autore, tanto più che sin dalle prime righe dell'introduzione la traduttrice ne spiega esaurientemente il significato.

«Pot Bouille» è strettamente legato, nella serie dei «Rougon-Macquart», all'altro romanzo che Zola pubblicò in quello stesso 1882: «Au Bonheur des Dames». Avevo in casa anche questo ultimo libro nella bella, seppure alquanto puntigliosa, traduzione di Ferdinando Martini e Guido Mazzoni («Il paradiso delle Signore», Biblioteca romantica diretta da G. A. Borgese, Mondadori, Milano 1936) e mi è parso naturale passare dal primo al secondo romanzo, senza pensare anche questa volta che mi sarebbe stato facilissimo procurarmene l'originale. Anche la pigrizia ha i suoi diritti, e io sono pigro; pigro come un «homme de lettres» d'altri tempi (i miei, naturalmente).

Zola è per me una lettura di ogni stagione. Credo di aver letti i venti romanzi dei «Rougon-Macquart» tra i quindici e sedici anni (mi vedo ancora seduto a un caffè della Riva dei Carboni sul Canal Grande, in vista di Rialto, col grosso volume de «La Débâcle» aperto sulle ginocchia). Da allora non mi era più accaduto di aprire un libro di Zola. «Dietro la facciata» mi prese fin dal primo capitolo come un tempo, così che mi sarebbe riuscito difficile interrompere la lettura; questa specie d'incanto mi accompagnò anche lungo tutto il «paradiso delle Signore». Non ricordo che l'entusiasmo non è stato d'animo da critico, ma non è detto che questo sia un preteso di essere un articolo critico. Se mai si tratta di un «pezzo» nostalgico in onore di un grande romanziere riscoperto in tempo di crisi.

Difatti, chi può dar torto a Jules Romains quando scrive che, dopo aver veduto Emile Zola alzare le sue grandiose costruzioni, ai successori è toccato in sorte di veder sorgere e multiplicarsi «des oeuvres ingéluises et petites». E l'autore di «Les hommes de bonne volonté» si esprimeva così circa trent'anni or sono: vien fatto di chiedersi che cosa direbbe oggi.

«Pot Bouille», lo ho già accennato, non fa parte dei capolavori di Zola. Piaceva a Gide occasione di una rilettura cui accenna nel suo «Journal»; una buona ragione, ma, come ricorda Marc Bernard, l'autore di «Paludes» affermò varie volte d'essere particolarmente

attirato da quanto v'era di più lontano da lui. E infatti, in «Pot Bouille» sembra apprezzare soprattutto l'innegabile truculenza di Zola e la sua «persévérance dans l'immonde»; il che non gli impedisce di concludere che non v'è, a suo parere, alcun romanziere francese più personale e rappresentativo dell'autore dei «Rougon-Macquart» e che il discredito in cui questo era tenuto allora (attualmente le cose sono alquanto mutate) costituiva una mostruosa ingiustizia di cui la critica non poteva certo andarci orgogliosa. «Pot Bouille» col suo magnifico seguito «Au Bonheur des Dames» raggiungono circa mille pagine e narrano l'ascesa di Ottavio Moret, che, da Plassans, viene a Parigi per fare fortuna nel commercio delle stoffe. Bel ragazzo, sicuro di sé, egli si serve delle donne per il suo piacere e per far carriera. Diventerà, infatti, padrone di un grande magazzino, «Au Bonheur des Dames», appunto, e ciò dà all'autore il destro di fissare un momento importante dell'evoluzione nel campo commerciale: quello in cui i vecchi negozi, incapaci di sostenere la concorrenza dei grandi empori, debbono chiudere l'uno dopo l'altro i battenti.

Ma il vero argomento di «Pot Bouille» — il solo dei due romanzi di cui voglio occuparmi — non è qui: è nella satira feroce che l'autore fa della media borghesia, benpensante, corretta in apparenza, ma carica di vizi. La stessa casa di rue de Choiseul in cui si svolge la quasi totalità dell'azione, è un simbolo della corruzione rivestita di oneste esteriorità: Zola prende di mira. Non v'è famiglia nel nuovo palazzo pretenzioso di rue de Choiseul che non abbia la sua tara segreta, la sua segreta vergogna; le mogli e i mariti hanno ciascuno i loro amanti, ma tutto si svolge, se così si può dire, pulitamente, senza che nulla ne trapeli. Un portiere dignitoso, «con una lunga faccia rasata da diplomatico», veglia sulla rispettabilità della casa.

La traduttrice riporta nella «introduzione» l'opinione sul romanzo che Henry Céard, uno dei sei di Médan, esprimeva in una lettera allo stesso Zola: «Mi pare che la precisione sapiente del meccanismo non sia dissimulata abbastanza e che esso funzioni con un rigore logico che cancella le sfumature. Filosoficamente, avete fatto un romanzo vero, è incontestabile. Ma la vita di ogni giorno, ha poi questo rigore da dimostrazione matematica?».

L'osservazione di Céard è giusta. «Pot Bouille» è un romanzo costruito con molta abilità, che tuttavia non nasconde sufficientemente le sue molle, le sue leve, i suoi scatti preordinati. Ma forse, io penso, non dopo le grosse fatiche de «L'Assommoir» (1876) e di «Nana» (1880), esso vorrebbe essere considerato come una specie di «divertissement». Mi autorizza a pensare così una lettera dell'altro stesso autore al già citato Céard: «Il mio romanzo, tutto sommato, non è che un lavoro di precisione e di chiarezza. Niente arie di bravura, nessuna concessione al lirismo. Non ne trovo calde soddisfazioni, ma esso mi diverte come un meccanismo dai mille ingranaggi del quale bisogna regolare il moto con cura meticolosa». Una reazione? Se Zola non lavorasse sempre con lo stesso impegno e la stessa serietà, si potrebbe pensare anche ciò. A ogni modo, «Pot Bouille» è una rievocazione per il lettore.

Forse in nessuno dei romanzi che compongono la serie dei «Rougon-Macquart» quello che Croce definisce «l'ideale assurdo del romanzo sperimentale» s'impone meno che in questo. Mi pare che esso, più che di una vera documentazione come certe più imponenti opere dell'autore, si valga di una osservazione acuta e impietosa della realtà. Si dice, infatti, che tracciando lo «spaccato» del palazzo di rue de Vernueil, Zola pensasse a una casa nella quale aveva abitato in altri tempi. Certo bisogna accettare l'idea fondamentale del romanzo — idea alquanto repugnante se si vuole — che tutti gli inquilini siano persone che nascondono con studiata ipocrisia vizi e brutture d'ogni genere. Questo è il punto debole del romanzo; ma è da pensare che Zola, il quale, per sua ammissione, mirava «a mostrare la borghesia a nudo», che della borghesia, alta, media e bassa, aveva un pessimo concetto già illustrato in altri romanzi, provasse un'aspra gioia nello scrivere le pagine sarcasticamente crudeli del suo libro.

Per il lettore attuale molto di questo sarcasmo va perduto: cambiati profondamente i costumi (in meglio? in peggio? difficile dirlo), la critica a come la gente «per bene» viveva

e si comportava negli ultimi vent'anni del secolo scorso non può interessare se non mediocrementemente. Rimane il romanzo: un romanzo pieno di personaggi perennemente agitati in un frenetico «chasse-croisé» cui sono spinti a partecipare dai loro istinti e dai loro appetiti. Quando esce dal portone del palazzo cui è affidata la sua rispettabilità. Ma nel cortile dietro la casa, alle finestre delle cucine, le serve si raccontano in un linguaggio che persino Huysmans giudicava eccessivo, tra oscure risate, tutti i più gelosi segreti dei loro padroni. A ben guardare, «Pot Bouille» è una tragedia ridevole che a tratti sfiora la commedia e sin là «pochades»: nessun coro le si adatterebbe meglio di questo.

Cesare Giardini



Anche uno dei Paesi più tradizionali come l'India è stato preso dal vortice della moda «Way-out» (la moda pazzia), la donna indiana, pur conservando il sari, si veste di carta

PROSSIMO AL TRAGUARDO IL PRIMO IMPORTANTE PREMIO LETTERARIO DELL'ANNO

I padrini si sono sbottonati sulle qualità dei loro protetti

Hanno voluto offrire un'anteprima panoramica dei libri in lizza per l'ambitissimo «Strega»
Nomi nuovi e felici ritorni - Assenza delle avanguardie e del loro portabandiera editoriale

DAL NOSTRO CORRESPONDENTE
Roma, 23
Il 15 giugno avrà luogo la selezione finale del Premio Strega che vede quest'anno in lizza dodici candidati, vecchi e nuovi scrittori, appoggiati da ventiquattro «padrini». Di questi gli scrittori Elio Pagliarani, Natalia Ginzburg, Angelo Romano, Paolo Milano, Mario Soldati, Giovanni Macchia, Elsa Morante, Gabriele Baldini,

Guglielmo Biraghi, Gherardo Casini, Leone Piccioni, Carlo Bo, hanno offerto un'anteprima panoramica dei libri in lizza partecipando a una inchiesta promossa dall'agenzia ADN-Kronos.

«L'equilibrio» di Tonino Guerra, il giovane saggista e sceneggiatore del film di Antonioni, edito da Bompiani e presentato allo Strega da Elio Pagliarani e Federico Fellini, è il ritratto di un uomo della pubblicità disadattato alla vita che, in un periodo di riposo in campagna, trova il modo di ripensare a se stesso in una chiave particolare. «La cosa migliore del libro del Guerra — ha detto Elio Pagliarani — è certo l'incredibile ricchezza della fantasia, l'invenzione continua e spesso di prim'ordine di situazioni nuove e diverse».

Giovanni Sapienza è una giovane scrittrice, al suo primo libro. «Lettera aperta», presentato da Attilio Bertolucci e Natalia Ginzburg, racconta la storia di una famiglia di sindacalisti socialisti nella Catania degli anni del regime fascista, vista in seno a una autobiografia. Ma nell'autobiografia si determina un atteggiamento nuovo e totale verso una vita conquistata momento per momento, pagata di persona e quindi maggiormente o più co-scientemente goduta.

«Il balordo» di Pietro Chiara, edito da Mondadori, si presenta con l'appoggio di Angelo Romano e Dino Buzzati. «Il balordo» di Chiara — ha dichiarato Angelo Romano — per più di una ragione: perché mi sembra che questo ultimo romanzo sviluppi coerentemente i temi peculiari di questo scrittore, ma soprattutto perché conosco Chiara da moltissimi anni. Ho seguito da vicino il lungo processo attraverso il quale è divenuto romanziere, partendo da un talento di narratore orale di qualità straordinarie.

Il libro di Sandro De Feo, quello forse di cui più si è par-

lato in questi giorni, ha i suoi padrini in Eugenio Montale e Carlo Emilio Gadda. Un commento del libro, pubblicato da Garzanti, lo ha dato il critico Paolo Milano: «Nell'attuale situazione del romanzo italiano, che vede da una parte l'offensiva ormai burocraticizzata dei cultori dell'antiromanzo, e dall'altra il rifiuto aprioristico di ogni novità del romanziere tradizionale, è difficile poter collocare un'opera come «I cattivi pensieri» di De Feo, in cui la fedeltà alla tradizione si risolve in pugnace combattività».

Non posso fare a meno di lodare — ha concluso Milano — la grande speditezza e l'agilità con cui questo romanzo è raccontato. «La digestione artificiale» di Fabio Carpi è forse il solo libro in certo modo d'avanguardia presente allo Strega. Presentato da Zanichelli e Soldati e stampato da Mondadori, il libro è una grandiosa operazione esorcistica nei confronti della morte che giorno per giorno corrode ogni atteso come in esso stesso si legge. Carpi si propone di «scrivere rimproverando la logica», seguendo appena gli itinerari della memoria, ma al tempo stesso sapere che non si può mai tracciare nessuna storia».

Può sembrare strano come questo si sia conciliato con il carattere di Mario Soldati. Ma Soldati ha detto: «Questo romanzo mi è piaciuto forse in base al principio che i contrasti si attraggono. Ho sempre sentito di dover raccontare o di poter raccontare soltanto storie che prima erano state in qualche modo materia della mia vita. Ma Carpi, il quale afferma che «non è vero che un libro si scrive da sé e che in una storia deve predominare l'intervento critico dello scrittore», mi ha affascinato». Del romanzo di Anna Maria Ortese dice tutto il commento di Giovanni Macchia, che lo propone al Premio insieme ad Alberto Moravia: «Ho presenta-

to «Poveri e semplici» perché da tempo seguo con particolare ammirazione il lavoro di questa scrittrice, che nella chiososa società letteraria contemporanea, quasi del tutto industrializzata, vive appartata, senza l'amicizia dei potenti. E si sa che anche in letteratura diventa oggi una colpa rimanere soli. L'ultimo suo libro, cui non ha arreso sempre una buona stampa, dà ancora una conferma delle sue autentiche e inimitabili qualità di narratrice». Il libro è pubblicato da Vallecchi.

Dell'opera di Ercole Patti, invece, non è stato possibile ricevere alcun commento diretto. Elsa Morante, infatti, madrina di Patti allo Strega, ha rifiutato di rilasciare una dichiarazione sui motivi della sua scelta. «Un bellissimo novembre» è presentato, oltre che dalla Morante, da Mario Pannunzio, ed è stampato dallo editore Vallecchi.

«Il gabbiano azzurro» di Raffaele Briganti, sostenuto da Gabriele Baldini e Italo Calvino e pubblicato da Einaudi, è una raccolta di sette racconti marini realizzata con incredibile attenzione. Si è detto che il libro risente dell'influenza di Conrad, ma quest'influenza non costituisce comunque un difetto, quanto una caratteristica dell'autore. «Secondo me — ha commentato Baldini — «Il gabbiano azzurro» è senz'altro il migliore dei libri in concorso quest'anno. Si tratta, e ci tengo a precisarlo, di una opera che è costata allo scrittore ben quindici anni di accurato lavoro, di un'opera elaborata e perfetta come oggi non capita spesso di trovare».

De «L'arrischiatà» di Massimo Franciosa (presentato da Biraghi e Lupo, edito da Einaudi), Biraghi ha detto: «E' un libro, direi, molto cinematografico, che d'altronde vive bene anche di per se stesso, indipendentemente dal «fatto» filmico. La cosa che più, forse, è giusto evidenziare, è la notevole semplicità con cui è realizzata quest'opera, e la semplicità, quando sia un obiettivo raggiunto e non l'indice di una insufficienza, è oggi una cosa altrettanto importante che rara».

Il romanzo di Augusto Gotti Lega, «Lo zibellino», edito da Vallecchi, è stato presentato al concorso per la ventesima edizione del Premio Strega dall'editore Gherardo Casini e dall'on. Luigi Barzini jr. L'editore ha così illustrato l'opera: «Presento il libro di Gotti Lega perché felicemente rappresenta alla tensione del lettore una visione narrativa più ampia e solida che non altri scrittori contemporanei. Il romanzo, ambientato, come si sa, a Parigi, non nasconde le sue ambizioni balzacchiane».

Leone Piccioni, che presenta con Ungaretti il libro di Dianella Sebatocio Estense, «Il senso delle cose», stampato da Dell'Albero, così ha parlato della sua scelta: «E' un libro molto sentito, con un fondo poetico vivo e una sensibilità sempre toccante. Certo, è una opera che va inserita in una letteratura dei sentimenti, letteratura che, secondo me, merita oggi incoraggiamenti particolari».

Il dodicesimo libro presentato è «Scacco alla regina» di Renato Ghiotto. Il romanzo, appena pubblicato da Rizzoli, è appoggiato da Carlo Bo e dall'editore Neri Pozza. E' questa l'opera prima di un quarantatrenne, ex giornalista, e da dieci anni, pubblicista. Vi si narra la storia di due donne che tentano, attraverso una lotta raffinata, di eliminarsi a vicenda, di dare, appunto, scacco alla regina. Carlo Bo ha così espresso il suo parere: «Il libro di Renato Ghiotto è un libro «letterario», ma non nel senso deteriorato della parola, dal momento che questa «letteratura» non manca di un adeguamento più concreto, di una vera disposizione umana. Voglio dire che questo scrittore sa unire la sapienza del tecnico alla maturità dell'uomo».

Secondo alcuni ambienti letterari lascia perplessi, piuttosto, l'assenza dalla gara di certi libri, come «Partita» di Antonio Porta, come «Tappeto volante» di Francesco Leonetti, e di certi nomi come quello, ad esempio, di Landolfi, che per un verso o per l'altro ci si aspettava di vedere tra i partecipanti. Come è da ritenere, la totale assenza dell'editore Feltrinelli. Forse, come corre voce, è stata la sconfitta di Calvino dello scorso anno, e la tanto discussa vittoria di Michele Prisco, a tenere lontane le avanguardie e Feltrinelli, che in certo senso, né il portabandiera editoriale.

C. M.

NELLA SERIE FAMOSA CHE
COMPRENDE L'ENCICLOPEDIA, IL
DIZIONARIO ITALIANO E GLI
ATLANTI GARZANTI PER TUTTI

DUE NUOVI DIZIONARI GARZANTI

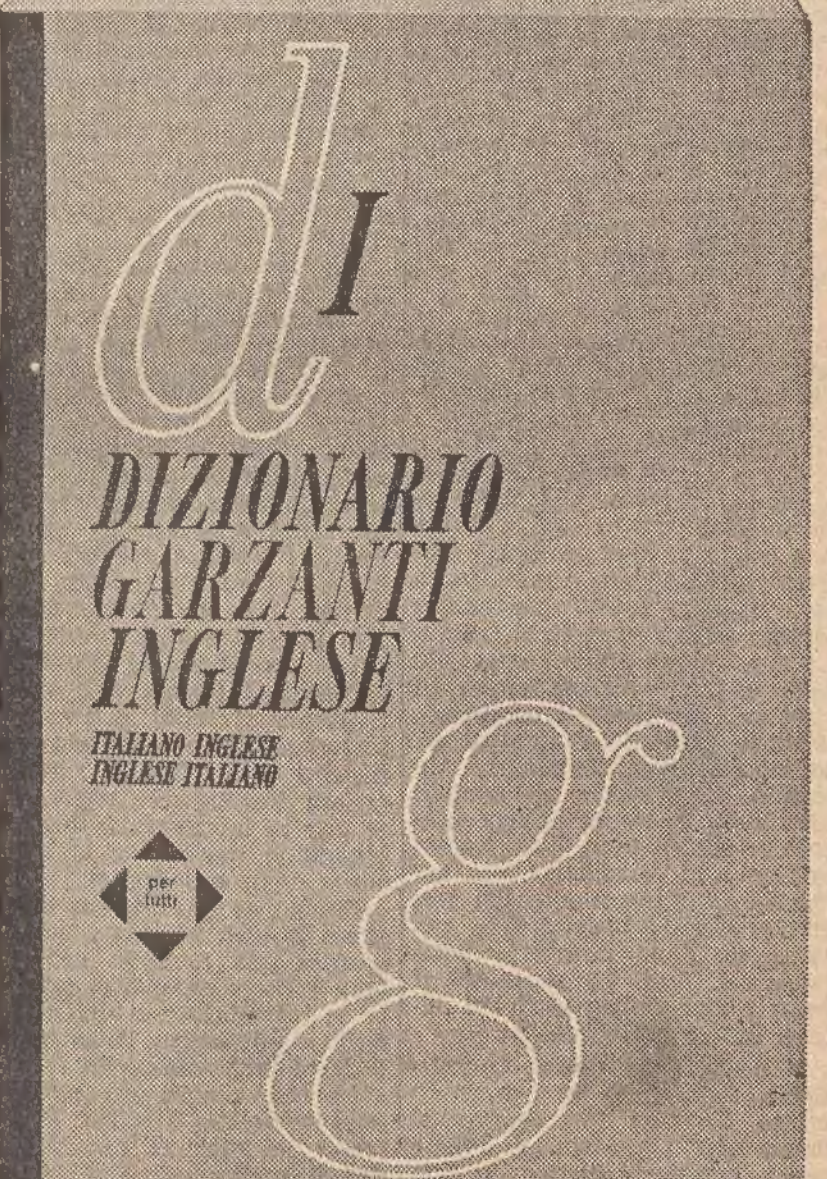
REALIZZATI DALLE STESS
REDAZIONI CHE HANNO CREATO
LA SERIE DEI GRANDI
DIZIONARI GARZANTI

FRANCESE



Dizionario Garzanti
Italiano Francese e Francese Italiano
66.000 voci, L. 1300

INGLESE



Dizionario Garzanti
Italiano Inglese e Inglese Italiano
67.000 voci, L. 1300

A CERVIA MARE MOSSO E PESCE SCALTRO E SCARSO PER GIORNALISTI BALLATA DEGLI SGOMBRI SULLA CRESTA DELLE ONDE

La terza edizione della bella Marinata di Primavera è stata caratterizzata da una ebbrezza tipicamente in linea con l'autentico ambiente dei pescatori

DAL NOSTRO INVIATO

Cervia, maggio

Le cronache l'hanno già raccontato: doveva essere una passeggiata semitristica, un tranquillo safari al povero sgombrino in un'isola della primavera. Ed è stata invece una ballata; ma una ballata sulle creste e negli avvallamenti delle onde, una continua gara d'equilibrio e di astuzie per mantenere costanti le distanze tra le proprie ossa e la coperta del battello e negli altri su parte: albero, parapetto, cassero, bitte. Solo un po' d'enfasi in più nel controllare la lenza fuoribordo, se per caso uno sgombrino distratto o stanco, insomma uno sgombrino kamikaze avesse abboccato, e poteva essere un capitombolo in mare. Così per cinque ore tonde, dalle quattro e mezzo del mattino (o della notte?) alle nove e mezzo, quasi il tempo di gara previsto dal regolamento.

Questa la cornice, ma forse anche la sostanza, dell'ormai tradizionale Marinata di Primavera che già per il terzo anno consecutivo ha visto una quarantina di giornalisti italiani ed esteri cimentarsi nella gara di pesca organizzata dall'Associazione Albergatori di Cervia, Milano Marittima e Pinarella. Perché in realtà, come già nella prima edizione, anche stavolta è stato il mare protagonista, con un maestrale piuttosto gagliardo che l'ha movimentato e striato di bianco appena il sole è uscito dall'orizzonte, e con le barche spinte al largo da veder solo cielo e acqua, e costrette a zigzagare nella speranza di incrociare il branco, sballottate su ogni angolo di quadrante, come un ragazzino può divertirsi a far ballare una bussola sulla sospensione cardanica. E con molti k.o. tecnici per autentico mal di mare. Quindi sgombri leggermente in seconda linea, anche perché un mare torbido di sabbia da precedenti burrasche non era proprio il più favorevole, come avverte la media della pescata aggrintata sulla ventina. Poiché se ottantatré hanno abboccato alle lenze del vincitore (stavolta uno straniero, John Pasetti), ce n'è stato anche chi in quattro ore di lotta... col mare ne ha preso uno soltanto, o tre, o cinque. Che sono davvero pochini, ma che stanno anche a indicare il

tipo lotteria della fortuna cui va classificata questa forma di pesca almeno nelle sue grosse linee. (Fuori dagli equivoci e dai risolini diciamo che la nostra barca ne ha presi soltanto ventiquattro, classificandosi ventunesima su quarantatré concorrenti).

Detto questo, è doveroso sottolineare che ogni anno la Marinata riesce dunque ad avere una sua ebbrezza particolare. Il primo anno con la novità della iniziativa e la burrasca e fuga dell'ultima ora; il secondo con il tentativo d'inghippo (facile facile ma sventato in tempo) di un concorrente; il terzo con questa pennellata di mare autentico che faceva pensare a certe belle pagine di Comisso sui pescatori in Adriatico. E poi tutto il resto: la cornice di simpatia che percorre questi incontri grazie all'animatore Federico Tiozzi, presidente degli Albergatori e alla sua «spallina» Silvano Collina, dei quali si cantò già le lodi; le varie fasi in-

termedie della manifestazione, escogitate per rendere sempre più coinvolte e attraenti le singole vacanze, da quello che è diventato ormai il rito della vestizione, con la consegna della dotazione di bordo ai partecipanti (maglioni, berretti e cose della Marina militare), all'apoteosi con premiazione, ballo e il resto alla Taverna «Il Pirata». E infine il tantissimo tempo libero che il soggiorno lascia spendere senza orari sulla spiaggia già puntata di ombrelloni e di tedeschi abbronzati come indù, o negli alberghi quieti con panorama sul mare e carezza in stereo delle onde che vengono armoniosamente a morire sulla battigia. Né manca (e come potrebbe in queste contrade) la storia. Anche quest'anno con squisita sensibilità gli organizzatori della Marinata hanno raccolto in un elegante, nobile volume, gli articoli scritti dai partecipanti all'edizione '66, intitolandolo «Diario di bordo». Ne è uscita un'antologia

gustosa, che si legge con diletto e con il sapore del tempo che fu (e, ahinoi, un anno, oggi, sembra e ne vale dieci), e che si guarda con piacere nelle belle e suggestive fotografie e nelle spiritose vignette di Pier Giorgio Coatti. Meriterebbe soffermarsi su ciascuno degli scritti, ma ne scegliamo quello breve giustamente riportato sul frontespizio. Dice: «Nei giorni di brezza, quando la vita piena di vento fa correre sul dorso delle onde il guscio gonfio delle barche che trascinano fino in fondo al mare la grande lenza stuggente che le schiere degli sgombri perseguitano, egli teneva fra le dita tremanti per l'ansia la cordicella che si sente vibrare appena un pesce preso si dibatte...».

Ah sì, dimenticavamo: il «collegio» che ha scritto questo pezzo si chiama Guy De Maupassant, il quale evidentemente andava a «panole» pure lui.

Libero Mazzi



Kerstin Asp, 24 anni, è stata eletta regina del lago Maelar in Svezia. Per questa estate sarà la hostess che avrà il compito di dare il benvenuto ai turisti in visita a Stoccolma

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI E DELLA TELEVISIONE

L'VIII RASSEGNA NAZIONALE DEL FILM INDUSTRIALE

Dall'auto amica d'ogni giorno al sorriso dei bambini al mare

Un implicito omaggio alla memoria del pilota Lorenzo Bandini in «125 Test» Quasi un film a soggetto la vita in colonia interpretata da Dore Modesti



Quasi una sequenza cinematografica queste due immagini del documentario «125 Test» presentato ieri sera all'Auditorium

Tira sempre sospetto di aridità, attorno a una rassegna di film industriali, specie quando per ragioni organizzative essa è costretta a snocciolare — come è avvenuto ieri — ben ventitré in una sola giornata. Eppure malgrado questa fama, immeritata più di quanto si possa credere, le parentesi liete, le eccezioni, le cose di autentico fascino e di caparbio interesse ci sono quasi sempre, e fatte con gusto anche, con impegno serio e abilità professionale.

Terzi ad esempio questi motivi non sono per niente mancanti, e più che un elenco in ordine cronologico di titoli, di registi e di produttori vale una panoramica a scegliere la nota curiosa o la strappata che rivela l'attacco, con le tre storie brevi da cui parte, e tutto il suo

andamento tra la cronaca e il lirico, dove muove soltanto qualche concessione letteraria, e qualche sia pure inevitabile luogo comune.

E adesso un breve volo sul gruppo, partendo appunto dall'alto con «Italia vista dal cielo» (Basilicata e Calabria) (della Esso) per la regia di Folio, nel suo ambito, «Un elicottero amico» con le pinne del sub. Poi a mo' di spiritoso intermezzo, «Tizio e Caio ladri d'acciaio», un cartone animato di Paolo Ojetti per l'Italsider della felice durata di due minuti due. Quindi da segnalare un'altra presenza triestina, dopo quella nutrita della prima giornata, con «Trieste oggi» di vela l'attacco, con le tre storie brevi da cui parte, e tutto il suo

economici e industriali cristallizzati negli ultimi dieci anni, nonché la ripresa del lavoro di Walter Locatelli, il miglior documentarista di quelli presentati finora dall'ENEL, e concretamente la posa di un cavo sottomarino sul fondo del lago di Como (un film semplice, senza sbavature retoriche, asciutto nel racconto e nelle immagini). E ugualmente da ricordare «Un contrabbasso» girato da Danilo Marsili per la Zanussi, cartellina su un'industria di elettrodomestici non a torto presa come simbolo del nostro tempo. (E qui segnaliamo in particolare la fotografia di Ubaldo Marrelli, già operatore diversi anni fa di un pregevole documentario su Trieste).

In occasione della rassegna è stata pubblicata anche l'ultima edizione del repertorio del film industriale italiano, nel quale sono elencati i dati relativi a 1100 documentari tutti ancora validi e tutti ancora programmati. La pubblicazione del repertorio vuol dimostrare che la rassegna costituisce un mezzo per richiamare l'attenzione dell'opinione pubblica sulle realizzazioni compiute dall'industria in questo particolare campo e sul valore che questo veicolo di informazione è venuto acquistando. Da ciò la più larga diffusione del documentario in circuiti nazionali ed esteri: nello scorso anno circa 500 documentari hanno avuto non meno di 700 proiezioni in Italia e circa 500 film hanno circolato in oltre 20 Paesi con un complesso di spettatori intorno ai 100 mila.

Primo «ciak» di Sylva a New York

Sylva Koskina ha cominciato a New York, accanto a Kirk Douglas, le riprese del suo secondo film americano, «Morale dolce» (The pineapple print girl). L'attrice cambierà nel corso della lavorazione vendicatrice, molti dei quali piuttosto bizzarri. Per il primo giro di manovella del film, ad esempio Sylva Koskina ha indossato un vestito da sera fatto di penna della penna, la vicenda della pellicola, diretta da David Rich, narra la storia di una donna accusata ingiustamente di aver ucciso il marito.

Sylva Koskina ha ormai conquistato il cinema d'oltre oceano. Nei giorni scorsi ha infatti firmato il contratto che la impegna per un terzo film di produzione hollywoodiana. Si tratta di «Santo mortale» che avrà come principio interpretare la schiava Rock Hudson nel ruolo di un paracadutista americano che raggiunge l'Italia durante l'ultimo conflitto. «Santo mortale», che sarà girato in Italia e in Germania, sarà diretto da Douglas Sirk.

Gila Golan con Vittorio Gassman

Gila Golan, la bellissima attrice israeliana che ha interpretato «La nave dei folli» e «Il nostro agente Flint», sta lavorando a Roma, a fianco di Vittorio Gassman nel film «L'anelito» (Lo scatenato) diretto da Franco Indovina e prodotto da Mario Cecchi Gori.

Gila Golan non conosce il giorno esatto della sua nascita né il suo vero nome; crede di avere ventitré anni; si chiama prima Zavatzi, dal cognome di una famiglia cattolica di Cracovia alla quale deve la sua salvezza; aveva pochi mesi quando fu ritrovata miracolosamente salvata tra le macerie di un fabbricato. Poi la ragazza fu trasferita in Francia e, più tardi, in Israele, dove assunse il nome di Golan. Vincitrice del concorso per Miss Israele, Gila andò a New York per presentare la moda del suo Paese: il conobbe Stanley Kramer che la fece un provino e la scritturò subito come interprete di «La nave dei folli».

Gila Golan è già stata a Roma lo scorso anno per presentare un suo film; vi è tornata per lavorare a fianco di Vittorio Gassman e forse si tratterà ancora per qualche mese, avendo ricevuto numerose proposte di lavoro.

Date aiuto all'opera civile della LEGA NAZIONALE

LA STAGIONE SINFONICA AL VERDI

Stasera il concerto del coro olandese

Il dodicesimo concerto della stagione sinfonica di primavera avrà luogo stasera alle 21. Il concerto è affidato al complesso corale del «Niederlandscher Kamerchor» diretto da Felix de Nobel.

Il programma che il coro olandese presenterà comprende: Clemens non Papa, «Sanctus»; Palestrina, «Kyrie e Gloria» (dalla Messa «Assumpta est»); de Vitoria, «Ave Maria»; Vautour, «Mother, I will a husband» (madrigale); Welckes, «3 madrigali»; Morley, «Fire, fire» (madrigale); Bach, «Komm, Jesu, komm»; Hindemith, «Sei canzon» (nuovo per Trieste); Badings, «4 canti» (nuovo per Trieste); Dallapiccola, «2 cori di Michelangelo Buonarroti il giovane».

Claudia Cardinale a «Cultura sovietica»

Mosca, 23. In un'intervista al giornale «Cultura Sovietica», Claudia Cardinale ha affermato che in Occidente vi sono individui che sfruttando «passioni volgari» ed «edonismo pubblicitario» il loro scocchio oscono ogni singolo passo degli attori rendendone la vita completamente insopportabile. «Vi trattano — ha detto l'attrice, a quanto si legge su «Cultura Sovietica» — come se foste proprietà pubblica senza alcun diritto a una vita privata».

La Cardinale ha pure criticato alcuni registi che cercano di difendere il loro diritto di fare film immorali e pornografici parlando di libertà creativa. Questo genere di film, secondo l'attrice, è una delle cause dell'aumento della criminalità in Occidente.

Trionfa a Londra il «Piccolo» di Milano

Londra, 23. La Principessa Margaret, il marito Lord Snowdon e un pubblico entusiasta hanno applaudito, in una scintillante serata di premiere, la rappresentazione dell'«Arlecchino servo di due padroni» messa in scena a Londra dal Piccolo teatro di Milano.

Ferruccio Soleri è stato il matatore della serata; i battenti e la grida di «bravo» hanno spesso accolto a scena aperta i punti salienti della sua performance. E alla fine le ovazioni si sono fatte tonanti. Ma di acclamazioni ce ne sono state per tutti. Lo spettacolo diretto da Giorgio Strehler — presentato a Londra nel quadro della stagione mondiale della Royal Shakespeare Company — ha affascinato gli spettatori.



Roma — Brigitte Bardot con la segretaria e l'attore Marquand, a passeggio per via Condotti

I programmi RAI-TV

PROGRAMMA NAZIONALE	
7.00: Giorno 7.10: Musica stop; 7.45: Ieri al Parlamento; 8.00: Giorno 8.30: La canzone del mattino; 9.00: Cinema all'italiana; 9.07: Colonna musicale; 10.00: Giorno 10.30: Un disco per l'estate; 11.00: La radio per le scuole; 11.10: Truffa; 11.20: L'avvocato di tutti; 11.30: Antologia operistica; 12.00: Giorno 12.05: Contrappunto; 12.45: La donna, oggi; 12.52: Si o no; 13.00: Giorno 13.05: Giorno d'Italia; 13.30: Semprevivo; 14.40: Un disco per l'estate; 15.00: Giorno 15.10: Zibaldone italiano; 15.40: Pensaci, Sebastiano; 15.45: Parata di successi; 16.00: Programma per i piccoli; 16.30: Il giornale di bordo; 16.40: Corriere del disco; 17.00: Giorno 17.05: Italia che lavora; 17.20: Piccolo concerto jazz; 17.45: L'Approdo; 18.15: Per voi, giovani; 19.15: Ti scrivo dall'Inghilterra; 19.30: Cronache di ogni giorno; 19.35: La voce di Italia; 20.00: Giorno 20.05: Giorno d'Italia; 20.30: Giornata del decorato; 20.35: La voce di Audrey; 20.50: «Porgy and Bess», opera in tre atti di H. Du Bose; 21.00: Oggi al Parlamento; 21.05: Giorno.	
TV SECONDO	
17.00: Giorno 17.05: Rubrica realizzata in collaborazione con la BBC.	
18.30: Saper — Una lingua per tutti — Corso di inglese.	
21.00: Segnale orario — Telegiornale.	
21.10: Intermezzo.	
21.15: «Un nemico del popolo» di Henrik Ibsen - Traduzione di Gennaro Pistilli - Personaggi ed interpreti: Tomas Stockmann: Carlo d'Angelo; Katri: Stockmann: Elena da Venezia; Petra: Bianca Galvan; Elfrid: Stefano Bertini; Morten: Giulia Fioravanti; Peter Stockmann: Antonio Battistella; Morten Kili: Andrea Matteucci; Hovstad: Franco Orsini; Billing: Silvio Spacchi; Aslaksen: Michele Ricciardini; Horster: Carlo Hinterman.	
19.50: 50.0 Giro d'Italia; 20.10: «Colombina bums, riviste»; 21.00: Giorno 21.05: Concerto di ogni sera; 21.30: Musica da ballo; 22.30: Giorno 22.30: Benvenuto in Italia.	
TERZO PROGRAMMA	
10.00: Musica omerica; 10.30: Musica di T. Hume; L. Milan; A. Holborne; 10.55: Musica di F. Malpiero; 11.40: Musica di F. Mendelssohn-Bartholdy; 12.10: L'informatore etnomusicologico; 12.30: Il pianoforte di F. Busoni; 13.00: Concerto sinfonico diretto da L. Bernstein; 14.00: Recital del soprano I. Bozzi Luca; 15.30: Musica di Haydn; 15.30: Musica di Elgar e Saint-Saëns; 16.25: Compositori contemporanei; 17.00: Opinions degli altri; 17.10: Musica di Vivaldi; 17.35: Musica di Kodaly; 18.15: Quadrante	

TEATRI E CINEMATOGRAFI

GRATTACIELO
«L'UOMO DAL BRACCIO D'ORO»
K. NOVAK, E. PARKER, F. SINATRA

RITZ
IL GIOCO DELLE SPIE
TECHNICOLOR
RORY CALHOUN, EVI MORANDI

TEATRO «G. VERDI». Stagione sinfonica. Questa sera alle 21, concerto del «Niederlandscher Kamerchor» diretto da Felix de Nobel. Musica di C. von Papa, Palestrina, da Vitoria, Vautour, Welckes, Morley, Bach, Hindemith, «Sei canzon» (nuovo per Trieste); Badings, «4 canti» (nuovo per Trieste); Dallapiccola, «2 cori di Michelangelo Buonarroti il giovane».

EDEN, 18, 20, 22: «Un uomo, una donna», di Claude Lelouch. Il film più applaudito dell'anno e vincitore di due Oscar con Anouk Aimée e Jean Louis Trintignant. In technicolor. Visto ai minori di anni 14.

EXCELSIOR, 18: «Gli», con Leslie Caron, Maurice Chevalier, Louis Jourdan. Il film del 9 Oscar in Metrocolor. «Quanto di meglio abbia mai visto e sentito». Sospesi le tessere e omaggi.

FENICE, 18: «I pionieri dell'ultima frontiera», con Rita Tushingham, Oliver Reed. Un'altalena di emozioni nella più drammatica vicenda. Sospesi tessere e omaggi.

ABBADIA, 18: «Sfioro 77 vivo o morto», in technicolor. Una spietata ed allucinante avventura con Robert Mark e Alicia Brandet.

ALCANTARA, 18: «Scotland Yard: mosaico di un delitto». Un giallo poliziesco classico con Jack Warner e Roland Lewis.

ALDEBARAN, 18: «La brigata invisibile». Il dramma di un'urlo trasformata in un inferno con Shirley Eaton, Ken Scott.

ARISTON, 18: «L'alibi della dea del tempo». Appassionante capolavoro con Warren Beatty, Jean Seberg, P. Fonda, K. Hunter, Viet. min. 18 anni.

ASTORIA, 18: «Viva Zorutti, capolinea n. 1». 18: «Technicolor: alle frontiere del Texas», con George Martin, Jack Taylor e Shirley McGuire.

ASTRA, 18: «Un classico dell'avventura»: «Il uomo solitario», con A. Perkin. Domani: «Per un pugno di monete», con E. Frenkel.

IDEALE, 18: «Il sentiero dell'oro». Technicolor chimescope con Rory Calhoun, Silvia Solar. Capolavoro western.

LUMIERE, Chiuso. Domani: «La guerra segreta».

MARCONI, 18: «Guerra e pace». Un capolavoro in technicolor con Henry Fonda, Mel Ferrer, Audrey Hepburn.

NOVO CINE, 18: «Fanciulla dura e tempestosa». Avvincente con J. Mason. Successo.

RADIO, 18: «Lo schiavo africano». Sensazionale reportage sulla vergogna del genere umano d'oggi. Technicolor. Visto ai minori di 18 anni.

SERVOLTA, Chiuso.

UDINE

ARISTON, 18: «L'affare Beckett».

ASTRA, 18: «L' conquistatore degli abissi».

CAPITOL, 18: «L'ermata Brancaccio».

CENTRALE, 18: «L'agente segreto».

ODRON, 18: «L'assalto al treno Glasgow-Londra».

PUCCINI, 18: «La cugina Fanny».

CRISTALLO, 18: «Orsini per un delitto».

GRATTACIELO, 15.30: «L'uomo dal braccio d'oro». Il capolavoro del grande regista Fritz Lang nell'ineguagliabile interpretazione di F. Sinatra. Kim Novak, E. Parker, V. Sinatra ai minori di anni 16.

NAZIONALE, 18: «Gli Cicco», con William Berger, George Wang, Antonella Murgia. Un classico dell'avventura. Eastmancolor newscope. Sospesi tessere e omaggi.

RITZ, 18: «Il gioco delle spie». Un grande film di spionaggio in technicolor con Rory Calhoun, Roger Hanin, Evi Morandi.

ALABARDA, 18: «Doppio bersaglio». Eccezionale technicolor Warner con Yul Brynner e Britt Ekland. Conto un fantastico complotto, che ha per posta l'ordine di uccidere, una lunga pericolosa serie di avventure sensazionali.

ALCANTARA, 18: «Scotland Yard: mosaico di un delitto». Un giallo poliziesco classico con Jack Warner e Roland Lewis.

ALDEBARAN, 18: «La brigata invisibile». Il dramma di un'urlo trasformata in un inferno con Shirley Eaton, Ken Scott.

ARISTON, 18: «L'alibi della dea del tempo». Appassionante capolavoro con Warren Beatty, Jean Seberg, P. Fonda, K. Hunter, Viet. min. 18 anni.

ASTORIA, 18: «Viva Zorutti, capolinea n. 1». 18: «Technicolor: alle frontiere del Texas», con George Martin, Jack Taylor e Shirley McGuire.

ASTRA, 18: «Un classico dell'avventura»: «Il uomo solitario», con A. Perkin. Domani: «Per un pugno di monete», con E. Frenkel.

IDEALE, 18: «Il sentiero dell'oro». Technicolor chimescope con Rory Calhoun, Silvia Solar. Capolavoro western.

LUMIERE, Chiuso. Domani: «La guerra segreta».

MARCONI, 18: «Guerra e pace». Un capolavoro in technicolor con Henry Fonda, Mel Ferrer, Audrey Hepburn.

NOVO CINE, 18: «Fanciulla dura e tempestosa». Avvincente con J. Mason. Successo.

RADIO, 18: «Lo schiavo africano». Sensazionale reportage sulla vergogna del genere umano d'oggi. Technicolor. Visto ai minori di 18 anni.

SERVOLTA, Chiuso.

UDINE

ARISTON, 18: «L'affare Beckett».

ASTRA, 18: «L' conquistatore degli abissi».

CAPITOL, 18: «L'ermata Brancaccio».

CENTRALE, 18: «L'agente segreto».

ODRON, 18: «L'assalto al treno Glasgow-Londra».

PUCCINI, 18: «La cugina Fanny».

CRISTALLO, 18: «Orsini per un delitto».

FRUITI, 18: «I topi del deserto».

DIANA, 18: «Segnale di fumo».

FERRARIO, 18: «Il voto della Fenice».

GORIZIA

CORSO, 18: «O.K. Conner», con N. Conner e D. Bianchi. Eastmancolor.

VERDI, 18.30: «Doppio bersaglio», con Y. Brynner e B. Ekland. A colori.

MODERNISSIMO, 18.45: «James Clint sfida l'interpol con E. Constantine e S. Hardy. Ult. 22».

Oggi all'ALABARDA

UN FILM ECCEZIONALE!

«DOPPIO BERSAGLIO»

TECHNICOLOR

Contro un fantastico complotto, che ha per posta l'ordine di uccidere, una lunga pericolosa serie di avventure sensazionali!

con YUL BRYNNER, BRITT EKLAND

È un interessante film WARNER BROS.

NON È VIETATO!

CinemaScope Colore Du Luxe

OGGI AL RITZ

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

IL GIOCO DELLE SPIE

TECHNICOLOR

CON RORY CALHOUN, ROGER HANIN, EVI MORANDI

SCONCERTANTE SENTENZA SALUTATA DA APPLAUSI A FRANCOFORTE

ASSOLTI TRE MEDICI NAZISTI CHE STERMINARONO 9.000 INFELICI

Presero parte al piano di Hitler per eliminare con l'eutanasia i malati di mente
La Corte ha sentenziato che non furono consapevoli di commettere un delitto

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Francoforte, 23

Con una sconcertante sentenza di assoluzione si è concluso, stamane, il processo celebrato alla Corte di Assise di Francoforte contro tre medici accusati di concorso in omicidio, per aver procurato la morte di migliaia di persone, nel quadro del programma hitleriano di eutanasia. Il verdetto del tribunale, già di per sé strabiliante, e al cui riguardo è facile prevedere il sorgere di accese polemiche, è stato salutato — e anche questa circostanza rappresenta un episodio che non mancherà di impressionare fortemente l'opinione pubblica tedesca — dagli applausi di una piccola folla, che riempiva l'aula, al momento in cui il Presidente ha dato lettura del proscioglimento.

I tre medici, Aquilin Ulrich, di 53 anni, Heinrich Bunke, di 52, e Klaus Endruteith, di 54, erano stati tradotti in giudizio dopo che si era appurata la loro diretta partecipazione al cosiddetto «programma umanitario», escogitato dai dirigenti nazisti per ripulire il «Terzo Reich» dalla presenza, ritenuta «imbarazzante», ingombrante e nociva, di cittadini tedeschi inferiori di mente.

Agendo sull'antico modello di Sparta, che si disface barabaramente degli stolti e degli scioccati, i medici germanici uccisero complessivamente, sottoponendoli all'azione di gas tossici, ben 60 mila persone fra il 1940 e il 1941. Il massacro, benché formalmente etichettato come una forma liberatrice (e quindi accettabile sotto il profilo morale) di eutanasia, venne sospeso nel tardo 1941, su pressione della Chiesa evangelica.

I tre imputati, nei confronti dei quali il Pubblico Ministero aveva chiesto pene detentive variabili fra i quattro e gli otto anni, prestarono servizio in quegli anni presso i centri medici di Brandenburg, Bernburg e Sonnenstein dove, secondo la accusa, concorsero personalmente nello sterminio di un totale di 9.000 pazienti, 4.950 dei quali ad opera del solo dott. Bunke. Il presidente della Corte, Gerhard Zoelke, al termine di una riunione in camera di consiglio della giuria durata tre ore, ha annunciato che il tribunale mandava assolto i tre medici non essendo stata la Pubblica Accusa in grado di provare che i sanitari fossero scientemente al corrente di compiere un illecito, partecipando alla soppressione dei malati.

«Obiettivamente — ha spiegato il magistrato — ci troviamo dinanzi a un evidente caso di concorso in plurimicidio, ma soggettivamente, considerata la età degli imputati all'epoca in cui ebbe luogo la loro partecipazione agli episodi discussi dalla Corte e il clima di decadenza morale in cui versava allora la Germania, non può essere determinante nel loro confronti la certezza di una piena consapevolezza delle azioni eseguite».

Ricordato che le uniche due accuse che potevano essere formulate, essendo gli altri capi di imputazione caduti in prescrizione, restavano unicamente quelle di assassinio e concorso in assassinio, e sottolineando che il programma nazista di eutanasia era stato giudicato dalla Corte un crimine, Zoelke ha quindi elencato le circostanze attenuanti.

I tre medici, ha spiegato il giudice, avevano ricevuto «certificati di emergenza», che li abilitavano all'esercizio della professione medica, in modo da poter essere impiegati per le operazioni di eutanasia al posto di specialisti più anziani, necessari in altri campi, in particolare sul fronte russo. I loro compiti principali consistevano nell'identificazione dei pazienti nell'accertamento dello stato mentale e della provata inguaribilità.

Successivamente, quando i designati venivano sterminati in camera a gas camuffate da spogliatoi, con docce pendenti dal soffitto (antesignane, cioè, del tragico modello che trovò poi ampio impiego a Dachau, Treblinka, Auschwitz e Buchenwald), i medici dovevano scrivere lettere di condoglianza ai familiari, stendere falsi certificati di morte e provvedere all'inoltro delle ceneri perché i corpi delle vittime venivano cremati — alle famiglie, per la sepoltura.

Come abbiamo riferito, la lettura della sentenza è stata accolta dagli sconsolati applausi di parte del pubblico. Il giudice si è limitato a dichiarare: «Questo posto è troppo serio per consentire una simile espressione di stupidità». I presenti si sono subito zittiti.

A. P.

E' UN GIOVANE DANESE il «pirata» di Ostia

Roma, 23

Un giovane danese, impiegato della SAS, di Fiumicino, è stato indicato dai carabinieri come l'investitore pirata del tappezziere catanese Giorgio Rizzari. Il giovane scandinavo,

Jens Nether Grabow, di soli 21 anni, è nato a Vindingsgø, in Danimarca, ed attualmente risiede ad Ostia Lido. I carabinieri di Ostia lo hanno tratto in arresto questa mattina, nella sua abitazione, sotto la quale si trovava parcheggiata una Opel 1700, targata A-91621, che recava sulla carrozzeria i segni recenti di una collisione.

Il giovane è stato denunciato in stato di arresto, per omicidio colposo ed omissione di soccorso, ed è stato tradotto al carcere di Regina Coeli. Ancora non sono note le circostanze, in base alle quali i carabinieri sono riusciti ad identificare il colpevole del grave episodio di pirateria.

Giorgio Rizzari, di 36 anni, fu trovato morto ieri mattina, alle

8, vicino ad una cunetta che fiancheggiava la Via del Mare. I carabinieri di Ostia e di Ostia hanno accertato che il tappezziere catanese era stato investito in pieno, e scaraventato in aria, da un veicolo a forte velocità. La sciagura si verificò mentre il Rizzari attraversava la strada, all'altezza dei 18,0 km. per raggiungere i binari della ferrovia Roma-Ostia. I carabinieri della Scientia erano certi che l'auto investitrice si dirigeva verso Ostia, e che il «pirata» doveva abitare nella cittadina balneare.

Sono state fatte ricerche in tutte le autofficine della zona e inviati agenti in borghese in tutti i bar, i ritrovi e i circoli. Nel corso di questa operazione, ieri sera un barman ha confidato ad un brigadiere di aver notato l'auto di uno straniero, con particolari ammaccature. Così, in nottata, si è giunti alla identificazione del giovane danese. L'uomo, che lavora a Fiumicino presso la società aerea SAS, è stato invitato in caserma, con la sua Opel 1700.

Durante l'interrogatorio il danese ha ammesso che verso le ore 24.30 del 21 maggio, mentre effettuava un sorpasso sulla Via del Mare, avvertì un urto e non si fermò, credendo di aver investito un animale. Il giovane ha poi dichiarato di non essere stato nemmeno sfiorato dal sospetto di aver ucciso un uomo. Alle prime luci di questa mattina i carabinieri hanno condotto il Grabow sul luogo della sciagura per un sopralluogo. Lo straniero ha indicato il punto in cui avvenne l'urto, ed è esattamente quello in cui fu trovato il cadavere di Giorgio Rizzari. Stamani, alle 9, il sostituto procuratore della Repubblica, dott. Scorza, in seguito al rapporto inviato dal carabinieri, ha spiccato mandato di cattura nei confronti del giovane impiegato danese.

Al Consiglio superiore dei lavori pubblici si è tenuta oggi la terza seduta plenaria del «Comitato per lo studio dei provvedimenti di difesa della città di Venezia, e a salvaguardia dei suoi caratteri ambientali e monumentali». Nel corso della riunione, il presidente ha informato gli intervenuti dell'avvenuta approvazione di un complesso di elaborati tecnici e di convenzioni, per un importo complessivo di 489 milioni di lire, che permetteranno di passare dalla fase organizzativa alla fase esecutiva degli studi e delle ricerche.

E' stata data inoltre notizia dell'avanzata fase progettuale della fognatura sperimentale, e del modello idraulico della laguna, con il quale sarà possibile studiare le variazioni del regime lagunare, delle correnti di flusso e di riflusso, sia nelle condizioni attuali, sia in quelle che verranno a crearsi, dopo la formazione di estesi rilevati, necessari all'insediamento della zona industriale di Marghera. Sono state infine discusse importanti questioni di carattere organizzativo, scientifico e tecnico, riguardanti i diversi settori di attività del comitato.

Alcuni banditi armati di fucili mitragliatori si sono impadroniti oggi, nel Massachusetts, di un automezzo blindato, mentre veniva caricato di danaro; dopo aver rinchiuso nella banca della quale i soldati venivano prelevati un impiegato e le due guardie di scorta all'automezzo, i malviventi — che erano due o tre — hanno guidato la vettura fino alla cittadina di Abington, dove si sono impadroniti del danaro e si sono allontanati.

Il bottino dei banditi ammonta a ben 700 mila dollari (circa mezzo miliardo di lire); il furgone, della società «Brink», trasportava circa 450 mila dollari in banconote e assegni, appartenenti alla «First County Bank», e 250 mila dollari che costituivano gli incassi del campo di corse per cavalli di Raynham.

INIZIATI GLI STUDI per salvare Venezia

Roma, 23

Al Consiglio superiore dei lavori pubblici si è tenuta oggi la terza seduta plenaria del «Comitato per lo studio dei provvedimenti di difesa della città di Venezia, e a salvaguardia dei suoi caratteri ambientali e monumentali». Nel corso della riunione, il presidente ha informato gli intervenuti dell'avvenuta approvazione di un complesso di elaborati tecnici e di convenzioni, per un importo complessivo di 489 milioni di lire, che permetteranno di passare dalla fase organizzativa alla fase esecutiva degli studi e delle ricerche.

«Ho fatto un ultimo viaggio di sopralluogo, la torre di controllo del Bourget non era stata avvertita in tempo del mio arrivo e ho dovuto girare per 45 minuti sopra Parigi, prima di ottenere l'autorizzazione per atterrare. Ho pilotato l'apparecchio perché lo dovevo consegnare ad un industriale di Zurigo», Paul Rechal, che è figlio del presidente della fabbrica americana d'elicotteri da turismo «Mooney», è un esperto pilota, che ha già totalizzato più di 800 ore di volo. E' iscritto all'Università di Bardonia, dove è laureando in economia e commercio.

L'ammannco sarebbe di circa venti milioni di lire. L'imprenditore edile è ritenuto responsabile di concorso nei reati dei quali è accusato il rag. Rossi. Arrestati dai carabinieri della squadra di polizia giudiziaria di Arezzo, il rag. Rossi e l'imprenditore Materazzi sono stati successivamente portati alle carceri di San Benedetto.

Il Sottosegretario del Lavoro, Carlo Donat Cattin, ha presenziato alla inaugurazione della sede centrale aveva scortato, durante l'ispezione, irregolarità amministrative. I reati, che nell'ordine di cattura vengono contestati al rag. Rossi, che da qualche mese era stato sospeso dall'incarico, sono: peculato, falso, e interesse privato in atti d'ufficio.

L'ammannco sarebbe di circa venti milioni di lire. L'imprenditore edile è ritenuto responsabile di concorso nei reati dei quali è accusato il rag. Rossi. Arrestati dai carabinieri della squadra di polizia giudiziaria di Arezzo, il rag. Rossi e l'imprenditore Materazzi sono stati successivamente portati alle carceri di San Benedetto.

EMULO DI LINDBERGH uno studente americano

Parigi, 23

Uno studente americano di 23 anni, Paul Rechal, ha rinnovato l'impresa compiuta quarant'anni fa da Charles Lindbergh: a bordo di un minuscolo aereo monoplano, ha attraversato l'Atlantico, partendo da New York ed atterrando all'aeroporto del Bourget. A dire il vero, la traversata di Paul Rechal è stata assai meno faticosa e meno drammatica, di quella del suo illustre concittadino. Ha impiegato 14 ore (Lindbergh ne aveva messo più di 33) ed è arrivato fresco e riposato.

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina

Ha viaggiato a bordo di un «Mooney Mustang», l'unico monomotore dotato di una cabina



Roma — Il prof. Petrilli stringe la mano a un borsista etiopico

AUDACE COLPO NEL MASSACHUSETTS DI UNO SPARUTO «COMMANDO»

Presad'assalto e svaligiata un'autoblindo con mezzo miliardo

La rapina è avvenuta davanti a una banca dove il denaro veniva caricato
Poi i gangsters sono fuggiti con il veicolo, che hanno «ripulito» altrove

Alcuni banditi armati di fucili mitragliatori si sono impadroniti oggi, nel Massachusetts, di un automezzo blindato, mentre veniva caricato di danaro; dopo aver rinchiuso nella banca della quale i soldati venivano prelevati un impiegato e le due guardie di scorta all'automezzo, i malviventi — che erano due o tre — hanno guidato la vettura fino alla cittadina di Abington, dove si sono impadroniti del danaro e si sono allontanati.

Il bottino dei banditi ammonta a ben 700 mila dollari (circa mezzo miliardo di lire); il furgone, della società «Brink», trasportava circa 450 mila dollari in banconote e assegni, appartenenti alla «First County Bank», e 250 mila dollari che costituivano gli incassi del campo di corse per cavalli di Raynham.

Ad Abington, secondo quanto si è appreso, un agente di polizia ha sorpreso i banditi mentre stavano scaricando l'automezzo, ma essi lo hanno minacciato con le armi, togliendogli la pistola e rompendo la radio del suo automezzo. Essi sono poi fuggiti, lasciando per terra i sacchi di danaro vuoti e il motore dell'automezzo blindato ancora acceso.

Blocchi di polizia sono stati stabiliti su tutte le strade intorno a Brockton, dove è cominciata una vera e propria caccia all'uomo per ritrovare i tre malviventi. La zona dove è avvenuta la rapina non è nuova ai malviventi del genere. Lo scorso aprile alcuni malviventi avevano attaccato un furgone blindato, impadronendosi di oltre mezzo milione di dollari.

Fra i numerosi furti, da ricordare quello avvenuto a Plymouth, nel 1962, che fruttò un milione e mezzo di dollari, e quello famoso del 1960, proprio di danari della «Brink», a Boston, che fruttò oltre due milioni e mezzo di dollari.

Due ore prima del lancio alt al secondo «Sky-Lark»

Nuoro, 23

Il conto «down» per il secondo lancio dello «Sky-Lark», dal poligono del Salto di Quirra è stato interrotto, due ore prima dell'ora X, perché i tecnici, che provvedevano ad effettuare i controlli sulle diverse apparecchiature, hanno riscontrato un guasto tecnico all'oliva del missile. Il conto alla rovescia era iniziato ieri notte a Perdasefogli. Il lancio, dopo la riparazione del guasto, è stato rinviato all'alba di domani, se le condizioni meteorologiche lo permetteranno.

Il primo esperimento, effettuato l'altro ieri, era riuscito perfettamente. I lanci tendono alla misurazione dello spettro stellare. Con i dati, che sarà possibile raccogliere con il secondo lancio, il ciclo di esperienze cosmologiche sarà chiuso. Fra qualche mese i dati saranno stati completamente elaborati, e consentiranno una migliore conoscenza dello spazio.

I DIECI ANNI DI VITA festeggiati dal «Club 3P»

Roma, 23

I dieci anni di vita del «Club 3P» (prova, produrre, produrre) sono stati celebrati oggi, nel salone della «Domus Pacis», nel corso dei lavori dell'assemblea nazionale della «Federazione», alla quale partecipano 30 delegati, provenienti da tutta Italia. Alla cerimonia sono intervenute numerose personalità, tra le quali il Sottosegretario Calvi, il presidente della «Federazione» Bonomi e il presidente della «Federazione» Ramadori.

Il Sottosegretario Calvi, portando il saluto del Governo, ha sostenuto che la civiltà agricola non deve cedere il passo a quella industriale, ma deve significare inferiorità, ma deve significare una maggiore armonia tra i due settori. Nella preparazione dei giovani coltivatori, ha detto Calvi, stanno le premesse per un buon inserimento dell'agricoltura italiana in quella europea.

Dopo un discorso dell'on. Bonomi, si è svolta la cerimonia della consegna dei premi ai vincitori del concorso «Quadrifoglio», una gara di abilità tecnica, che ha visto impegnati 1300 Club.

E' MORTO A ROMA lo scienziato Lucherini

Roma, 23

Il prof. Tommaso Lucherini, medico e scienziato di fama internazionale, è deceduto questa mattina a Roma, all'età di 76 anni. E' stato uno dei pionieri dello studio delle affezioni reumatiche, e gli venne affidata la prima cattedra di reumatologia.

PETRILLI CONCLUDE IL CONVEGNO DI STUDI DELL'IRI

Auspicati maggiori impegni verso i Paesi del terzo mondo

L'Italia deve tenere il passo con le grandi potenze industriali
superando il momento «filantropico» della cooperazione tecnica

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 23

Dopo il saluto del Governo, portato dal Ministro delle Partecipazioni statali, on. Bo, il prof. Petrilli, presidente dell'IRI, ha riassunto, a conclusione del 5.º corso per tecnici di Paesi in via di sviluppo e dei due corsi per tecnici tessili e siderurgici, organizzati dall'IRI per l'UNIDO, i risultati del convegno sulla industrializzazione dei Paesi in via di sviluppo e il ruolo della cooperazione tecnica.

Il presidente dell'IRI ha esordito affermando che i relatori al convegno avevano molto accuratamente toccato tutti gli aspetti principali del problema in esame, e che egli avrebbe richiamato l'attenzione degli interve-

nuti intorno a pochi punti di più evidente ed immediato interesse pratico, cominciando dalla constatazione di un obiettivo squilibrato tra la domanda e l'offerta di cooperazione tecnica. Questo squilibrio manifesta, di per sé, l'urgenza di una organizzazione dell'offerta, che si adegui tempestivamente agli sviluppi della domanda organizzata, quali si avranno con l'entrata in azione di nuovi organismi multilaterali, tra i quali va citato anzitutto l'UNIDO, l'organizzazione dell'ONU specializzata nell'assistenza all'industrializzazione.

Tra Paesi industriali e Paesi in via di sviluppo si va infatti sviluppando una sempre più fitta trama di iniziative di cooperazione tecnica, che vanno dal-

l'offerta di borse ai corsi di perfezionamento, alla creazione di scuole professionali, all'invio di esperti, alla sovvenzione di studi o progetti preparati da società di consulenza. Questa trama si evolve, tuttavia, a un ritmo ancora troppo inferiore al necessario — e ciò che è particolarmente grave dal nostro punto di vista — con una assai modesta partecipazione del nostro Paese.

Da queste constatazioni — ha affermato il prof. Petrilli — si trae l'esigenza di un nuovo approccio al problema, che lasci da parte quello che potremmo definire l'aspetto solidaristico e magari filantropico della cooperazione tecnica per evidenziare l'aspetto propriamente economico, che la qualifica come la più moderna forma di «promozione» a medio e a lungo termine.

Il decollo economico di un Paese — ha aggiunto il presidente dell'IRI — si concretizza in una serie di investimenti redditizi, che generano assorbimenti di manodopera, maggior produzione di beni, nuove competenze tecniche, progressiva affermazione di una mentalità imprenditoriale. D'altra parte, le nuove condizioni politiche creano ovunque dagli sviluppi della decolonizzazione, hanno infatti totalmente o parzialmente la posizione di privilegio degli imprenditori delle antiche potenze coloniali, ristabilendo in termini nuovi una libertà di concorrenza per così dire organizzata.

Le industrie, infatti, entrano in gara per la realizzazione di progetti che sono stati in precedenza studiati da società di consulenza di Paesi industriali o da uffici di piano di Paesi in via di sviluppo, e sono assistiti da esperti stranieri e che hanno ormai avuto il consenso e il sostegno dei Governi interessati e degli enti economici specializzati.

Ormai convergono da dimostrazione che nei Paesi industriali più maturi — ad esempio in Germania, in Francia, in Inghilterra — vi è ormai una chiara coscienza economica della promozione di queste iniziative. Questi Paesi, che sono i nostri più seri e diretti concorrenti in campo internazionale, hanno già posto in atto levario, procedure e meccanismi che li pongono in netto vantaggio nei confronti, mentre la strutturale dipendenza del nostro sviluppo economico da queste iniziative esige imperiosamente una nostra sempre più aggressiva presenza anche in tale campo.

E' ora dunque — ha proseguito il presidente dell'IRI — che, in questo campo come in altri, un migliore coordinamento dell'azione pubblica appare indispensabile. Il riordino di certe strutture della nostra amministrazione. Un altro punto chiave — ha indicato il prof. Petrilli — è la necessità di una azione concertata tra industria, pubblica amministrazione e classe dirigente politica. Occorre infatti procedere a un esame sistematico delle zone geografiche dei settori tecnologici, al fine di reperire, attraverso la collaborazione fra tutti gli interessati, una linea di azione che consenta di conciliare le esigenze di sviluppo e di servizi, in linea con gli interessi a lungo termine della nostra stessa economia. L'avvio di una collaborazione del genere esige, comunque, da parte di tutti gli operatori, una mentalità di nuovi imprenditori — una nuova mentalità, maggiormente sensibile all'importanza promozionale della cooperazione tecnica — e la collaborazione fra tutti gli interessati, una linea di azione che consenta di conciliare le esigenze di sviluppo e di servizi, in linea con gli interessi a lungo termine della nostra stessa economia. L'avvio di una collaborazione del genere esige, comunque, da parte di tutti gli operatori, una mentalità di nuovi imprenditori — una nuova mentalità, maggiormente sensibile all'importanza promozionale della cooperazione tecnica — e la collaborazione fra tutti gli interessati, una linea di azione che consenta di conciliare le esigenze di sviluppo e di servizi, in linea con gli interessi a lungo termine della nostra stessa economia.

Un medico e i suoi familiari hanno sorpreso due ladri, che stavano facendo man bassa nell'appartamento e hanno ingiustamente ucciso i due. Il medico, che era solo, ha deciso di intervenire. Con incredibili sforzi, ha riuscito a catturarli. I due ladri sono stati uccisi. Il medico è stato ferito. I familiari sono stati salvati.

Sorprende due ladri che gli vuotano la casa

Ingaggiata una violenta colluttazione, è riuscito a bloccarne uno - La refurtiva era già impaccata

Un medico e i suoi familiari hanno sorpreso due ladri, che stavano facendo man bassa nell'appartamento e hanno ingiustamente ucciso i due. Il medico, che era solo, ha deciso di intervenire. Con incredibili sforzi, ha riuscito a catturarli. I due ladri sono stati uccisi. Il medico è stato ferito. I familiari sono stati salvati.

La bellezza del viso è dovuta ai capelli

Figuratevi un bel viso di uomo o di donna senza capelli: è decisamente diverso e sicuramente invochiato.

Pensateci in tempo, non aspettate di vedere i capelli sul pettine per convincervi che anche voi potete perdere i capelli.

Facendo una frizione tutti i giorni sulla cute con la Lozione Succo d'Urtica Ragazzoni potenziata con «Biotamin» — eliminate la forfora ed evitate la caduta dei capelli.

Nelle profumerie e farmacie a Lire 550.

• Il ritrovato più moderno brevettato.

La bellezza del viso è dovuta ai capelli.

Figuratevi un bel viso di uomo o di donna senza capelli: è decisamente diverso e sicuramente invochiato.

Pensateci in tempo, non aspettate di vedere i capelli sul pettine per convincervi che anche voi potete perdere i capelli.

Facendo una frizione tutti i giorni sulla cute con la Lozione Succo d'Urtica Ragazzoni potenziata con «Biotamin» — eliminate la forfora ed evitate la caduta dei capelli.

Nelle profumerie e farmacie a Lire 550.

• Il ritrovato più moderno brevettato.

La bellezza del viso è dovuta ai capelli.

Figuratevi un bel viso di uomo o di donna senza capelli: è decisamente diverso e sicuramente invochiato.

Pensateci in tempo, non aspettate di vedere i capelli sul pettine per convincervi che anche voi potete perdere i capelli.

Facendo una frizione tutti i giorni sulla cute con la Lozione Succo d'Urtica Ragazzoni potenziata con «Biotamin» — eliminate la forfora ed evitate la caduta dei capelli.

Nelle profumerie e farmacie a Lire 550.

• Il ritrovato più moderno brevettato.

IL PROCESSO AI TERRORISTI DEL GRUPPO BURGER

Fra sette giorni per la sentenza a Linz

La difesa dei dinamitardi «sudirolese» ha chiamato in causa nella ricorrenza della guerra del '15 anche la Triplice Alleanza

Linz, 23. All'inizio dell'udienza odierna del processo contro il gruppo dinamitardi «sudirolese», il presidente della Corte d'Assise, il giudice presidente, ha voluto ricordare l'entrata in guerra dell'Italia in guerra contro l'Austria, nel 1915, dicendo (rivolto al Presidente della Corte d'Assise): «Mi permetta che, nell'ultimo giorno dell'udienza, io ricordi questo memorabile processo, io ricordi un'altra giornata storica, avvenuta nel 1915, quando l'Italia entrò in guerra contro l'Austria, in violazione del trattato della Triplice Alleanza e dopo essersi fatta promettere il segreto di Stato nell'accordo segreto di Londra».

Il Presidente, interrompendo: «Non vedo che cosa abbia a fare tale circostanza con questo processo. Questo non è luogo di commemorazioni. Una commemorazione della dichiarazione di guerra non ha nulla a che fare col processo».

Troppmayr: «Oggi ricorre l'anniversario della nascita del problema del Tirol del Sud: con ciò, dell'ultima della tragedia e del calvario dei nostri fratelli sudtirolesi».

Il Presidente ha poi dato lettura di atti processuali e di documenti.

Ha letto i verbali del processo del 2 dicembre 1961 contro un imputato di questo processo, Herbert Fritz, il quale, in una manifestazione del 12 novembre di quell'anno, era stato arrestato per aver cantato l'inno nazista «Horst Wessel».

Herbert Fritz si ribellò alla forza pubblica, morse la mano a un ispettore di polizia, colpì con un calcio un altro ispettore di polizia, ingiuriò e insultò alcuni agenti di pubblica sicurezza, profittò minacce contro di loro: «Aspettate che ritorni Hitler, allora vi impiccherò tutti». Fu condannato a cinque anni di carcere, di cui tre in libertà condizionata.

In questo processo, Herbert Fritz è imputato dell'attacco a fuoco contro la centrale elettrica di Ocrava e degli attentati contro i treni in Val Passiria.

Vivaci scontri sono avvenuti tra il Presidente e l'avv. Pipan a causa di diverse interruzioni del difensore durante la lettura dei verbali. Il Presidente ha letto il memoriale del governo austriaco dell'ottobre 1961, il testo del «accordo di Parigi» del 5 settembre 1948 e il memorandum del governo austriaco dell'ottobre 1966.

L'avv. Kaan, per far conoscere ai giudici popolari le origini storiche della problema sudtirolese, ha proposto che si desse lettura dei verbali del dibattito svoltesi alla Camera dei deputati il 10 ottobre 1965 sul problema del Tirol del Sud; del discorso del deputato Reu-Nicolussi, del 4 settembre 1919, alla Camera dei deputati; del discorso del Cancelliere Benner del 1919, al Parlamento austriaco; del testo dell'accordo di Londra dell'aprile 1915.

Il Pubblico Ministero ha fatto opposizione, rilevando che l'Austria firmò il trattato di Saint Germain e facendo presente che se si volesse risalire alle origini del problema bisognerebbe andare ancora più in là, nel 1915 e ricordare i movimenti nazionalisti, il trattamento riservato all'Austria al Trentino, ecc.

In merito alle varie richieste presentate dalla difesa per illustrare alla giuria le origini storiche della problema sudtirolese, il Presidente si è riservato di decidere. Egli ha tuttavia fatto notare che durante i dibattiti erano stati ampiamente trattati tutti gli aspetti della questione processuale, ed aveva aggiunto: «Qui non si giudica sulla giustizia o sull'ingiustizia dell'evoluzione storica ma sulla situazione esistente nel Tirol meridionale, in quanto le azioni degli imputati sono da collegare con i motivi politici derivanti dalle condizioni locali esistenti. Abbiamo lasciato agli imputati ampie possibilità di esporre i propri motivi, abbiamo ascoltato testimoni tirolesi e sudtirolesi, abbiamo fatto la sua situazione esistente nel Tirol del Sud ed abbiamo avuto

LEGGE APPROVATA ALLA CAMERA DEI DEPUTATI

PER I SURGELATI MERCATO APERTO

Potranno essere messi in vendita in tutti i negozi alimentari - «Nuovi orizzonti per il commercio»

Roma, 23. L'esercizio per la vendita al pubblico degli alimenti surgelati è consentito a tutti gli esercizi commerciali di qualsiasi tipo e specializzazione merceologica che esercitano la vendita al pubblico di prodotti agricoli ed alimentari, comunque conservati, senza alcuna limitazione in rapporto alla gamma merceologica per la quale è stata loro concessa licenza di vendita. Così stabilisce il progetto di legge Cervone e Lettieri (DC), approvato oggi in sede legislativa dalla Commissione Industria della Camera dei deputati. Il provvedimento è stato subito trasferito all'altro ramo del Parlamento per la ratifica.

Il progetto di legge stabilisce anche che gli esercizi di prodotti agricoli ed alimentari freschi possono ottenere la licenza di vendita di generi surgelati. In entrambi i casi, ovviamente, la vendita dei surgelati è limitata dalla disciplina che tutela l'igiene e la sanità pubblica. Le licenze di vendita sono concesse per una unica voce «alimenti surgelati», che comprende ogni tipo di alimenti, confezionati all'origine e conservati in regime di fred-

do ad una temperatura costante uguale od inferiore ai meno 18 gradi centigradi; temperatura che dovrà essere mantenuta dall'origine fino al momento della vendita al consumatore. Per ottenere la licenza di vendita per gli alimenti surgelati il commerciante dovrà dimostrare mediante un attestato rilasciato dalle autorità sanitarie comunali, di disporre di un locale di vendita che risponda ai requisiti igienico-sanitari minimi necessari per il commercio degli alimenti surgelati.

Dopo l'approvazione del provvedimento l'on. Cervone ha rilasciato una dichiarazione ai giornalisti nella quale ha affermato che con esso si aprono nuovi orizzonti al commercio di alimenti surgelati. Il provvedimento è «enorme e adeguato allo sviluppo della nuova attività commerciale. È indubbio che una materia così nuova, come la vendita dei surgelati, non trovi sempre completa soluzione per tutti i problemi che pone. E' certo però che si è fatto un grande passo in avanti. Il progetto di legge ha trovato il favorevole accoglimento di tutti i gruppi parlamentari e del Governo».

NEL QUADRO DELLA LOTTA CONTRO LA MALAVITA

Nuovi provvedimenti di polizia in Sardegna

Il Tribunale di Nuoro ha decretato per altri due «pastori» la sorveglianza speciale e il soggiorno obbligato nel Nord

Cagliari, 23. Nel quadro della lotta contro la malavita in Sardegna, il Tribunale di Nuoro ha preso nuove decisioni. In primo luogo, ha decretato la sorveglianza speciale e il soggiorno obbligato per due «pastori» di due persone che la polizia e i carabinieri avevano proposto per misure di sicurezza.

I magistrati di Nuoro hanno infatti inviato al soggiorno obbligato per la durata di un anno nel Comune di Fubine (Alesandria) il pastore Cesello Cadaddu di 40 anni da Borore, già imputato di danneggiamento aggravato, detenzione e porto abusivo di arma e munizioni da guerra, resistenza a pubblico ufficiale, più volte denunciato per porto abusivo di coltello.

Il Tribunale tornerà a riunirsi domani per esaminare la posizione di altri cittadini detenuti in custodia preventiva.

Intanto la Corte d'Assise di Sassari, che inizierà le udienze il 12 giugno, esaminerà cinque processi per omicidio (Giovanni Peddis, Giovanni Antonio Sanna, Mario Cossu, Andrea Pais e Salvatore Pintori), uno per rapina (Antonio Manconi) ed uno per calunnia (Pietro Corra). La Corte sarà presieduta dal commendatore Angioni, ha proceduto all'istruttoria delle persone che saranno chiamate ad assolvere le funzioni di giudici popolari.

Si ha oggi notizia che alcuni sconosciuti hanno fatto esplodere la scorsa notte, a Borore, una carica di dinamite sulla porta d'ingresso dell'abitazione del pastore Mario Cossu, 33 anni. La porta d'ingresso della casa e una parte del muro di cinta sono andati distrutti. Il rumore dello scoppio è stato udito in quasi tutti i paesi.

Negli ambienti della Magistratura si apprende nel frattempo che il sottosegretario dell'Azienda Agricola comparirà il 13 giugno davanti al Tribunale di Lanusei (Nuoro), presieduto dal dott. Aneddi, per rispondere del furto dell'agropastore Cossu, imputato di un missile lanciato dalla base sperimentale di Salto di Quirra. Il procedimento giudiziario era stato istruito dalla Procura militare di Cagliari e successivamente trasmesso alla Magistratura ordinaria essendo il reato addebitato al Pisu di competenza del Tribunale.

Il sottosegretario, secondo l'accusa, dopo l'esecuzione del lancio di un missile sperimentale dal Poligono interiore di Perdasdefogu, avvenuta nell'aprile del 1963, si era impossessato del missile elettronico del razzo, trasportandolo quindi a Santa Giusta (Cagliari) per studiarlo in santa pace, come il Pisu ebbe poi a dichiarare al Procuratore militare nel corso della fase istruttoria. I fatti, che risalgono a quattro anni fa, furono tenuti segreti per lungo tempo per quanto le prime indagini sul furto erano state svolte dal servizio di controspionaggio.

SOPRENDE UN LADRO e lo ferisce gravemente

Crema, 23

Un giovane ladro, sorpreso a rubare la notte scorsa in una villetta isolata alla periferia di Torino Vimerbati, a 12 chilometri da Crema, è stato gravemente ferito dal padrone di casa, l'operaio Angelo Mazzini, durante una violenta contenzione. Il ladro, che aveva escluso una colpa diretta dei tre medici del San Camillo: essi hanno affermato, infatti, che il prof. Ascani e gli assistenti furono costretti a operare in condizioni fuori del normale. Il Dr. Reati fu ricoverato infatti per un'operazione di appendicite che si rivelò in effetti una peritonite molto avanzata.

Il ladro è stato trasportato all'ospedale di Crema. Le sue condizioni sono gravi. Il Mazzini è di favoreggiamento: esautorato dei carabinieri di Vallate per essere interrogato.

Il giovane è stato identificato: si tratta di Angelo Antoniazzi di 23 anni, fruttivendolo e residente a Lodi. Le sue condizioni sono leggermente migliorate nel corso della notte. I medici hanno escluso per ora la possibilità di intervento.

La richiesta del P.M. di mutare l'accusa.

Fin dai giorni immediatamente successivi alla cattura di Leonardo Cimino e di Franco Torreggiani nella casetta di via Puoti, si disse che Mario Loria, preso quella stessa mattina, poteva essere favoreggiatore: Loria sosteneva di essersi incontrato casualmente con i due nella casetta di via Puoti, e di non aver mai messo in relazione Cimino e Torreggiani con la rapina di via Gatteschi. Loria era stato interrogato a Regina Coeli con la semplice accusa di favoreggiamento; ma la Squadra mobile, nel corso delle sue indagini, aveva raccolto alcuni elementi che facevano propendere più per la complicità che per un semplice aiuto.

Esisteva poi la deposizione di

Angela Fiorentini, la «supertestimone» che aveva riconosciuto senza esitazioni Leonardo Cimino dalle fotografie segnaletiche per l'uomo che le aveva puntato contro la pistola dopo aver ucciso Silvano e Gabriele Menegazzo. Secondo la signora Fiorentini, dotata, a detta della polizia, di una memoria fotografica eccezionale, anche se, sempre a detta della polizia, la donna tende a ingrandire ciò che ha visto con allargamenti del tutto soggettivi, uno dei due scappatori, vale a dire dei due che per primi avevano tentato di strappare ai fratelli Menegazzo i loro documenti, era Mario Loria: la descrizione che ne aveva dato senza averlo mai visto era un vero e proprio ritratto parlato.

Recentemente si è proceduto a un confronto diretto fra la donna e Mario Loria: e Angela Fiorentini ha riconosciuto senza esitazioni il giovane come uno di quelli che aveva visto in via Gatteschi. Secondo quanto aveva detto in gennaio alla polizia, Mario Loria era sul marciapiede, accanto a Torreggiani: in questo modo veniva a essere alto quasi quanto l'«emiope». Lei lo definiva «ebionino», mentre Loria ha i capelli scuri. Ma la cosa non sembra aver avuto peso determinante e così, come ha detto Santolucchi, ha chiesto l'incriminazione di Loria come rapinatore.

MASPES IN PRETURA per gioco d'azzardo

Milano, 23. Il più volte campione del mondo di ciclismo su pista Antonio Maspes non si è prima di ora sottoposto al processo nel quale è imputato, con Renzo Cabrin e Luciano Curti, del reato di gioco d'azzardo. L'udienza assai breve, si è svolta nella seconda sezione penale della Pretura per l'assenza di un testimone, è stata rinviata al 27 giugno.

Maspes, Cabrin e Curti furono rinviati a giudizio in seguito a un esposto presentato alla Procura della Repubblica dalla signora Maria Piaggio di 26 anni, la quale sostiene di essere stata indotta da Maspes e da altri a frequentare un circolo, gestito dal corridore, dal Cabrin e dal Curti, i quali, l'anno scorso, ne avevano rilevata la gestione. La Piaggio asserisce di avere perduto grosse somme di denaro al tavolo verde.

IERI SI E' AVUTA LA SENTENZA DELLA CORTE D'APPELLO DI ATENE

Concessa l'extradizione per Mangiavillano e l'amica

La difesa del supposto complice della tragica rapina di via Gatteschi e di Anna Di Meo ha presentato ricorso in Cassazione - In giugno responso definitivo dei giudici greci

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Atene, 23

La Corte di Appello di Atene, decidendo sulla istanza di estradizione a suo tempo formulata dalla Magistratura italiana ed inoltrata per le normali vie dalla Magistratura del Ministero di Grazia e Giustizia, da questo al Ministero italiano degli Affari esteri e da questo disciolto al corrispondente di cassetto ellenico) ha deciso esistano validi motivi per accogliere mentre non esistono motivi per respingerla concedendo agli estradati, Francesco Mangiavillano e Anna Di Meo l'immunità in suolo greco.

Come è noto giovedì scorso, interrogato dalla Corte, il ventottenne Francesco Mangiavillano aveva recisamente sostenuto: 1) di non aver avuto alcuna parte a che vedere con la rapina di via Gatteschi e la uccisione dei fratelli Menegazzo; 2) di essersi trovato all'estero quando a Roma la rapina e il duplice omicidio furono commessi.

Di fronte alle affermazioni del Mangiavillano, ed alla analogia tesi difensiva della Di Meo, i giudici avevano da valutare la documentazione fornita dalle autorità italiane. Sulla base di essa, e in accoglimento della conclusione cui è giunto il Procuratore del Re, i cinque giudici della Corte d'Appello hanno accolto la richiesta di estradizione.

Negli ambienti forensi di Atene si fa comunque osservare che l'accoglimento della istanza di estradizione non implica un giudizio sulla colpevolezza del Mangiavillano e della Di Meo. La Corte, infatti, in base ai principi del diritto internazionale, del trattato vigente tra Italia e Grecia, del diritto processuale ellenico, doveva solo valutare se gli estradati fossero ricercati dalla Magistratura italiana per reati di carattere politico o comunque connessi a questioni politiche o se invece fossero stati colpiti da misure di sicurezza.

Il corso dell'istruttoria, il sostituto Procuratore della Repubblica dott. Mario Zema, ha ordinato una perizia. Le conclusioni affermano che la causa della morte va ascritta alla idiosincrasia dei medici. I periti, inoltre, dovevano valutare, sulla base delle documentazioni in suo possesso, se fosse regolare l'apertura di un procedimento penale nei confronti del Mangiavillano e della Di Meo, sotto l'aspetto dell'esistenza o meno di indizi di colpevolezza tali da giustificare una istruttoria penale e l'emissione di mandato di cattura.

Subito dopo la lettura della decisione che è stata letta dal Presidente Macrinotti, il Mangiavillano e la Di Meo hanno presentato dichiarazioni di rinuncia al ricorso per Cassazione. Si ritiene che la Corte di ultima istanza



Atene — Anna Di Meo e Francesco Mangiavillano ascoltano il verdetto della corte di Atene che decreta la loro estradizione

potrà esaminare la questione, entro il mese di giugno. Nel frattempo gli estradati rimarranno in stato di arresto.

Alla udienza del distretto maggiore la Corte di Appello ha ascoltato la istanza, presentata dai difensori del Mangiavillano e della sua amica, perché venisse più approfonditamente studiata gli incartamenti fatti giungere ad Atene dalle autorità italiane. Tra i documenti di cui la Corte d'Appello disponeva figuravano le copie autentiche dei verbali con le dichiarazioni di Franco Torreggiani, dichiarazioni che come è noto rappresentavano una vera e propria chiamata di corrotto nei confronti del Mangiavillano e in maniera meno diretta e rilevante, della Di Meo.

Nella sua lunga deposizione il Mangiavillano aveva cercato di smontare quanto il Torreggiani ha dichiarato alla Magistratura inquirente italiana, sostenendo che a suo giudizio lo stesso Torreggiani ha subito gravi pressioni e quindi ha dichiarato cose assolutamente non vere. «Io — ha dichiarato il Mangiavillano — ho un'alibi di ferro e posso quindi dimostrare che quando la rapina è stata commessa io non ero a Roma, non ero nemmeno in Italia».

Anche se i legali della coppia

potranno ricorrere a tutti gli espedienti legali a loro disposizione per trascinare il più possibile alle lunghe il caso dei loro assistiti, appare evidente che la decisione della Corte di Appello avrà un peso determinante anche sul giudizio della Corte Suprema. Insomma, si ha l'impressione che l'extradizione sia cosa fatta e che il ritorno dei due in Italia sia solo questione di tempo.

U. P. I.

si apprestano a ricorrere a tutti gli espedienti legali a loro disposizione per trascinare il più possibile alle lunghe il caso dei loro assistiti, appare evidente che la decisione della Corte di Appello avrà un peso determinante anche sul giudizio della Corte Suprema. Insomma, si ha l'impressione che l'extradizione sia cosa fatta e che il ritorno dei due in Italia sia solo questione di tempo.

UN COMUNICATO DELL'ACI sull'Autoradiodromo

Roma, 23. L'ufficio stampa dell'Automobile Club d'Italia comunica che l'organizzazione dell'Autoradiodromo di primavera era esaminata le questioni che sono derivate dalla prima domanda di domenica scorsa, relativo alla lunghezza delle strade statali e provinciali italiane alla fine del 1965.

Confermato che il dato ufficiale è quello riportato a pag. 284 dell'Annuario statistico italiano a cura dell'Istituto centrale di statistica (che cita le fonti: Ministero dei Lavori pubblici e ANAS) e cioè chilometri 126.203, nessun mutamento sarà apportato alla graduatoria in corso che, come da regolamento della gara, saranno rese note domani. Tuttavia è stato disposto che saranno ammessi in numero alla seconda fase della gara, come da regolamento, i concorrenti che da oggi in poi, per l'ammissione alla seconda fase qualora sia stata solo questa la causa dell'esclusione.

Il regolamento della prima fase della gara prevedeva, come è noto, la penalizzazione di un decimo di punti per ogni dieci chilometri in più o in meno. Gli organizzatori facevano assegnamento sulla difficoltà della domanda per ridurre considerevolmente il numero dei concorrenti (da 50.000 devono diventare 800 nell'ultima prova, a Monza); ma molti hanno sbagliato perché tratti in inganno dalle statistiche di enti qualificati, e perciò sono sorte varie polemiche che hanno indotto l'ACI ad ammettere alla seconda prova.

È IN PREPARAZIONE LA 16a EDIZIONE DEL

WORLD TELEX



DELLA TELEX VERLAG JAEGER & WALDMANN DI DARMSTADT (GERMANIA)

La nuova opera che da quest'anno unifica i due ben noti annuari Annuario Internazionale Telex e «World Trade Telex».

Oltre 4000 pagine
190.000 operatori telex
di 116 nazioni

L'intera rete telex del mondo in un solo annuario

A) Sezione alfabetica per nazioni per le comunicazioni telex; B) Sezione merceologica; C) Sezione economica e commerciale; D) Sezione sindacale telex per le comunicazioni telex in arrivo.

Sono aperte le iscrizioni per le prenotazioni di spazi pubblicitari e l'acquisto dei volumi. Gli interessati possono inviare subito le loro richieste solo ed esclusivamente alla

Rappresentante Generale per l'Italia: ORGANIZZAZIONE

APIS

Stampa e Propaganda Internazionale s.r.l.
CORSO VENEZIA 32 MILANO
TEL. 781.318 781.332

TRIBU' DI ZAZZERUTTI ACCAMPATA ALLA PERIFERIA DI MILANO

RETROVA LA FIGLIA QUATTORDICENNE NELLA «TENDOPOLI» DEI CAPELLONI

Anche un padre vi ha ritrovato il figlio: ma questi gli è sfuggito

Milano, 23. I capelloni continuano a parlare delle loro gesta. Le gesta degli «spettatori» non contano ormai più e, altrettanto, le ricerche affannose dei genitori in ansia. La fortuna, questa volta, ha assistito la signora Rosalia Boccadoro Loria, abitante a Roma in via Marcello Provenzale 20, la quale è riuscita questa mattina a rintracciare la figlia Luciana di anni 14, Milano. La giovane aveva abbandonato la sua abitazione il 25 aprile scorso e di lei non si era trovata traccia. La mamma affranta, aveva interessato polizia e carabinieri, ma inutilmente. In questi giorni la signora Rosalia Boccadoro Loria aveva letto nei quotidiani alla periferia di Milano, e più precisamente in via Ripamonti, era una «tendopoli» che accoglieva appunto i «capelloni».

Senza pensarci un attimo la signora Loria aveva preso il primo treno per la metropoli lombarda con la speranza di poter trovare la figlia nella «tendopoli» dei capelloni milanesi. La fortuna ha assistito la signora Loria. In via Ripamonti, infatti, ha ritrovato, smarrita e piangente, la giovane figlia, alla quale ha perdonato la sua scappata. Domani madre e figlia ritorneranno a Roma.

Proprio mentre avveniva l'abboccata tra la signora Rosalia Boccadoro Loria e la figlia Luciana, un padre, il signor Antonio Scoe, ha visto scappare per la ennesima volta il figlio «capellone» Pasquale. Il signor Scoe, che vive alla ricerca del figlio fu, fu visto scappare per la ennesima volta il figlio «capellone» Pasquale. Il signor Scoe, che vive alla ricerca del figlio fu, fu visto scappare per la ennesima volta il figlio «capellone» Pasquale. Il signor Scoe, che vive alla ricerca del figlio fu, fu visto scappare per la ennesima volta il figlio «capellone» Pasquale.

TRE MEDICI IN TRIBUNALE per omicidio colposo

Roma, 23. Tre medici dell'ospedale San Camillo sono stati rinviati a giudizio per omicidio colposo. Secondo l'accusa i tre medici hanno provocato la morte di un anziano pensionato, Evaristo De Reti, dimenticando una pinza lunga quasi venti centimetri, nella gola del malato. Il medico che era stato svegliato dal paziente, Evaristo De Reti, fu rinviato a giudizio per omicidio colposo. Secondo l'accusa i tre medici hanno provocato la morte di un anziano pensionato, Evaristo De Reti, dimenticando una pinza lunga quasi venti centimetri, nella gola del malato. Il medico che era stato svegliato dal paziente, Evaristo De Reti, fu rinviato a giudizio per omicidio colposo.

DOPO IL ROGO DI BRUXELLES



Bruxelles — Il fumo sale ancora nel cielo dal grande magazzino della capitale belga. A l'innovazione: devastato lunedì dal furioso ed improvviso incendio nel quale si teme abbiano trovato la morte oltre trecento persone. Le fiamme sono divampate all'improvviso, hanno detto concordemente i superstiti del pauroso rogo, lasciando ben poche vie di scampo

la donna • il bambino • la casa



LE LANE STAMPATE

E' «scoppiata» la voga della lana stampata. Un tempo non si usava stampare sulla lana ma, con le nuove tecniche di stampa, è proprio la lana il tessuto preferito dai sarti che rilanciano la fantasia per la primavera e l'estate.

I disegni impressi sulla lana variano dai motivi geometrici alle spirali, dai fumetti ai temi di «fantascienza». L'«Op-Art» è passata di moda ma se ne ritrova l'influenza nelle forme geometriche mescolate ai disegni liberi. Abbandano le ispirazioni esotiche con disegni messicani e africani. Lo stile floreale non tramonta e propone stilizzazioni romantiche e coloriture fresche. Si stampano lane leggere come il crespò, il piquet, la mussola e le lane pesanti come il doppio crespò, il panno, il raso.

I colori vibrati e violenti si alternano o si mescolano alle sfumature più raffinate del viola, rosso, verde, celeste.

KARISTAKK - NORVEGIA. Per riposare in casa (sopra): un abito pura lana a righe larghe rosse, malva, salmone e rosso. La combinazione pantaloni-busto è in pura lana a righe rosse e ruggine, svasata alla caviglia. Da notare, i bottoni bianchi, bene in evidenza e il cinturone di cuoio posato sui fianchi.

CAROLA - DANIMARCA. «Romantici pois» (a destra) è il nome di questo tessuto pura lana stampata a fiori stilizzati, sparsi su un fondo rosa vivo. L'abito tagliato in sbieco, si svasa sotto il petto.

Moda estate '67 Défilé sceneggiato

Presentato da un Corrado, particolarmente spigliato e piacevole, il défilé sceneggiato di Coin ha richiamato l'attenzione di un pubblico elegante e numeroso. La sceneggiatura di Pippo Crivelli prevedeva dei quadri d'azione, con giochi di luce e sottofondo musicale. Ecco una sintesi:

GIOVANI Tailleur-illa in rasatello di cotone 21.500. Tailleur in tela a righe rosa 13.900 con pantaloni 5.900. Camicetta in crepon a righe 4.500 con jeans in velluto 4.900. — **UOMO** Camicetta in crepon a righe 4.500 con jeans in velluto 4.900.

ESTATE IN CITTA' Abito bianco in shantung 7.900. Abito in lino arancio 16.500. Abito bianco con righe arancio in tela 9.500. Tailleur rosa in matelessé 21.500. Tailleur in matelessé fantasia verde 13.500. Abito verde in puro lino 13.500.

I COLORI Camicetta in raso turchese 3.900 con gonna pantalone misto lino marrone 4.500. Camicetta in raso marrone 3.900 con gonna turchese in tela 2.950. Tailleur gabardine di cotone marrone 14.900. Tailleur gabardine di cotone turchese 12.500.

VIVA LE VACANZE Abito provenzale rosso in cotone 5.500. Abito lungo provenzale con ricami nido d'ape 9.500. Copricostume in spugna a fiori 7.900. Bermuda spugna a fiori 4.900 con blusa in spugna verde 1.800.

L'AFRICA Sahariana beige con gonna pantalone lire 16.900. Tailleur safari bianco 16.900. Gonna pantalone in gabardine di cotone marrone 3.900 con camicetta beige 2.750. Caffettano a losanghe gialle-marrone 7.900. Copricostume a disegni fantasia 3.500.



Da Beltrame

nel reparto confezioni per signora, potrete trovare le ultime novità in fatto di moda francese. Ricordiamo alle nostre lettrici che **BELTRAME** presenta un assortimento ricchissimo di biancheria da signora, con gli ultimi modelli, le novità più sensazionali nel campo della «lingerie» e della corsetteria

LA VILLA DI LANVIN



Un celebre creatore di moda, è da credere abbia pure un gusto eccellente per le cose dell'arredamento.

E' il caso di Lanvin, fortunato possessore di questa villa, che ha decorato all'interno con un tono di grande signorilità.

Un angolo d'un salotto di gusto «Ottocento» (foto a sinistra): sui tavolini ricoperti d'un tappeto oro, degli abat-jour gemelli; sopra il divano di cuoio, un quadro raffigurante delle prospettive. Nella foto sotto, sofà e poltrone bergère e Luigi XVI creano un insieme molto elegante. E' ormai sempre più affermata la moda del mobile di antiquariato. Accostati a elementi moderni, comodi, confortevoli, i «pezzi» antichi acquistano un loro «charme» particolare. E' da registrare la voga del mobile «Ottocento», che conferisce un aspetto sontuoso agli ambienti.

indirizzi utili

PROFUMERIA GUERIN

Tutti i prodotti della MAX FACTOR si trovano presso la concessionaria profumeria GUERIN, via Tarabochia 1. Sono consigliate tutte le novità PRIMAVERA-ESTATE. GUERIN «il meglio nel migliore dei modi».

ISTITUTO «BABETTE»

via Roma 3 - T. 29310. Massaggi, depilazioni, trattamenti della pelle. Trucco. Le più moderne attrezzature, i migliori prodotti.

I COIFFEURS DI NOME

Collaborano con noi quattro acconciatori, che per le loro squisite creazioni godono da tempo nella nostra città, di una giusta fama presso un pubblico di classe. Vi ricordiamo i loro nomi:

FELICE Via Muratt 1
NEVIO Via Ginnastica 1
LUCIANO Corso Italia 21
NEREO Viale XX Sett. 19
Segnaliamo inoltre a Gorizia, l'acconciatore **GUIDO** Corso Italia n. 92



L'angolo del bambino

Qualche tempo fa, «Abitare» ha proposto un tema della massima attualità: i giochi svolti all'aperto e le attrezzature sportive per i ragazzi. Ne citiamo alcuni punti che «centrano», a nostro parere, questo problema che dovrebbe venire finalmente risolto; e non solo sul piano individuale, ma in un più ampio disegno collettivo.

I giochi per i bambini, per i ragazzi — ed anche per gli adulti — non dovrebbero mancare nell'organizzazione del giardino, così come è oggi concepito e utilizzato, anzi dovrebbero essere proprio una delle attrezzature di maggior rilievo: ed è quindi interessante esaminare come si possa godere in pieno la vita all'aria aperta, anche senza affrontare spese eccezionali o senza disporre di spazi fuori dal comune. Esistono varie categorie di giochi: quelli competitivi, adatti ai ragazzi dai sette-otto anni in su (quali il calcio, la pallacanestro, il croquet, ecc.); quelli che potremmo chiamare «liberi», ossia senza regole precise, adatti quindi soprattutto ai bimbi più piccoli, e che costituiscono di per sé uno stimolo alla fantasia; ed infine i giochi sportivi, nei quali vengono utilizzati individualmente vari

attrezzi, come anelli, altalene, funi, pertiche. Un campo per il «vero» gioco della pallacanestro misura di regola metri

14 per 24 e in terra battuta e

è evidente che solo in casi assolu-

tamente eccezionali un pri-

vato si potrà o potrà permet-

tere una simile costossima or-

ganizzazione. L'alternativa con-

siste nel ricorrere ad un gioco

in scala ridotta, ugualmente ve-

lido sul piano sportivo e della

ginnastica e altrettanto diver-

sante: basterà allo scopo un fon-

do piano, in cemento o in asfal-

to, di circa quattro metri per

quattro, dove disporre in posi-

zione centrale un solo canestro

invece dei due regolamentari.

Esistono appositi supporti me-

tallici, regolabili in altezza: in-

iziando a servirsene dalla misu-

ra più bassa, i ragazzi si abbiu-

teranno al tiro sempre più alto,

fino a raggiungere i m. 3,50 re-

golamentari. Non disponendo di

uno spiazzo libero su quattro

lati, si potrà usufruire di spazi

ancora minori (come quelli an-

zitutto un garage) fissando il

canestro per mezzo di un sup-

porto metallico ad un muro o

ad un albero.

Di ancora più semplice attrez-

zatura il croquet e il volano che

si possono giocare entrambi an-

che su un prato: per il croquet

— che si gioca con mazze e

palline di legno su un percorso

a passaggi obbligati — occorre

solo un terreno senza ostacoli,

protuberanze o simili, che por-

trebbero intralciare l'andamen-

to della partita. Il volano —

che richiede per partite a pun-

teggio un campo di dimensioni

simili a quello da tennis — è

meno veloce del tennis e si gio-

ca con racchette leggere e plu-

mi con fondo in gomma dura.



IDEE PER LA SARTA

La moda attuale vi propone le linee più facili e più seducenti, adatte a vestire le donne di qualsiasi età. Presentando questi schizzi alla vostra sarta tenete conto dei vostri pregi e difetti per eseguire sul modello quelle varianti che diverranno man mano necessarie.

Vi consigliamo di scegliere uno dei tessuti più attuali, il crespò semplice o doppio, meglio se marcato

pura lana vergine, in uno dei bei colori che la moda vi propone: gial-

lo, zocca, rosso iacca, azzurro smal-

to, verde menta.

Per le meno giovani consigliamo il blu marin che ha avuto tanto suc-

cesso a Parigi ed il bianco, adatto a tutte le età.

IL MANTELLO ASIMMETRICO. La

allacciatura laterale sta benissimo

alle ragazze esili, con busto piatto

o allungato, ma è sconsigliato alle

taglie superiori al 44. Qualsiasi tes-

suto di lana a superficie rasata e

liscia è adatto per questo modello,

indichiamo le lane scozzesi mar-

cate pura lana vergine.

MARTINGALA E SPRONI. La sem-

plice linea arrotondata tornata in

primo piano può essere rinnovata

con un motivo alto e rettangolare

di sprone nel dorso e con una pic-

cola martingala. La moda cambia

soprattutto nei particolari e la vo-

stra sarta potrà utilizzare anche un

vecchio «patron» se si aggiorna nei

dettagli. Per questo modello si con-

siglia una lana fantasia in due colori

con rovescio unito bianco, marcata

pura lana vergine: panno,

raso, doppio crespò.



FELICE Intercoiffeur presenta la sua squisita creazione «La Romantica», che tanto successo ha riscosso presso il pubblico femminile della nostra città. Il posticcio è usato come treccia. A destra: taglio calibratissimo tipico dello stile di **NEVIO**, per questa acconciatura inedita. Pubblicheremo nei prossimi numeri le ultime creazioni di **NEREO**, **LUCIANO** e **GUIDO**.

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

In testata di ogni singola rubrica è indicato il prezzo per parola. Minimo 10 parole. Gli avvisi ordinati per la domenica subiscono una maggiorazione del 20 per cento. Questi avvisi vengono accettati dalle 9 alle 12 e dalle 15 alle 18.

Gli avvisi economici possono essere ordinati presso la S.P.I. - Società per la Pubblicità in Italia, via Silvio Pellico n. 4 pianoterra, o inviati a mezzo posta, con relativo importo allo stesso indirizzo. Coloro che non intendono dare il proprio indirizzo per l'avviso possono servirsi per il recapito delle offerte delle caselle istituite nei nostri uffici verso pagamento della quota di abbonamento che è del costo dell'inserzione e di lire 50 per cinque giorni.

A Domande di lavoro personale di serv. L. 25

SIGNORA offresi pulizia ufficio, aiuto lavori casa, compagnia persona anziana. Offerte: cassetta 48571 A, S.P.I.

B Offerte di lavoro personale di serv. L. 70

CERCASI cameriera tuttora stabile. Telef. 53771. 25340 B
CUOCCA referenziata 8-18 cerca- si per piccola famiglia. Telefonare 95646. 25296 B
DOMESTICA anche principiante assumi subito, elevata retribuzione. Raffa, Buonaparte 12 Milano. 5640 B
DOMESTICA referenziata sap- pia cucinare cerca per piccola famiglia 8-18. Telefonare 86646. 25396 B

DONNA per alcune ore al gior- no cerca. Via Caprin 18, Butti. 27893 B

PRESTASERVIZI massimo 35 anni capace cucinare ore 8-18 cerca. Telef. 61498. 25268 B

RAGAZZA giovane per aiuto ca- meriera cerca prontamente per famiglia signorile ottimo tratta- mento e stipendio. Telef. 61416. 46601 B

REFERENZIATA stabile ottima paga cerca. Presentarsi ore 18-20 Zucchi, via Crispi 72. 27849 B

STABILE, referenziata, massi- mo quarantenni, cerca. Bu- na retribuzione. Telefonare n. 93092. 8553 B

C Richieste d'impiego L. 30

VENTENNE diplomata istitu- trice madrelingua tedesca parla bene italiano conoscenza fran- cese inglese cerca impiego. Of- ferta: Mamolo Angelica, Strada Friuli 109, presso Rocchi, Trie- ste. 46582 C
25ENNE onestissima ottime re- ferenze III media patente offe- ri lavori ufficio anche esteri. Telefonare 94381. 27859 C

CC Lavoro a domicilio e artigianato L. 50

A. AVVOLGIBILI «Rols», arti- giano specializzato ripara, ver- nicia, cambia cinghie. Telefon. 812072. 27905 CC
A. PITTORE appartamenti bar- camere gesso 9000 tappezze 20.000. Telefonare 59080. 25330 CC

AFFIDASI ovunque lavoro fa- cile rialco. Ottima retribuzio- ne. Scrivere Piccoli Cuveglio (VA). 2058 CC

AMBOSESSI concediamo lavori rialco domicilio. Scrivere Idam - Guanello 11/4 Milano. 5001 CC

FORMICA eseguiamo mobili, sportelli acquai, nicchie, ripia- ni, porte scorrevoli. Tesa 50, te- lefono 44778. 48243 CC

IDRAULICO esegue riparazioni acqua gas sostituzioni bagni completi. Tel. 225297. 27929 CC
IMPRESA edile esegue qualis- si lavoro muratura e restauro. Tel. 98886, ore 8-10, 15-20. 25180 CC

A GENOVA

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:

CORAZZA: p.zza Acquaverde
PAGANETTI: p.zza Principe
GISELDA: p.zza Deferrari
MORCHIO: portici Accade- mia

GRAFFEO: piazzetta Labo- PATRINI: via XX Settem- bre Ponte

FRUSI: piazza Fontane Ma- rose

SAP: della Stazione di Porta Brignole

SAP: n. 1 n. 2 n. 3 della Stazione di Porta Principe

LAGOMARSINO: piazza Ca- rignano

ORUSASICH: via Fiume

MURATORE restauri, tetti, pit- turazioni facciate offesi. 44783.
PARCHETTI lamellari posa ri- parazioni raschiatura cera ver- nicatura. Totis, Madonnina 31, tel. 55902. 25278 CC
PITTORE esegue stanze lavabi- le semilavabile tappezze stuc- chi. Telefonare 93616. 25338 CC
RADIOTELEVISIONE interven- ti immediati garanzia un anno per apparecchi rimessi comple- tamente a nuovo scambi favo- revoli. Telef. 725233. 27873 CC
RADIOTELEVISIONE: ripara- zioni impianti antenne. Via Udi- ne 19 - Tel. 68431. 25288 CC

D Offerte d'impiego L. 70

A. COMMESSA e apprendista per abbigliamento conoscenza sloveno cerca. Telef. 61698. 27831 D

APPRENDISTA calzature 15en- ne cerca. Calzature Cansia, pas- so Goldoni 1. 27841 D

APPRENDISTA autobancioniera Bar Gli, SS. Martiri 16, orario negozio. Telef. 68233. 27897 D

APPRENDISTA e lavorante par- rucchiara cerca. Salone Ro- ma, Cellini 2. 27847 D

APPRENDISTA 15enne cerca. 27829 D

Bar, viale D'Annunzio 14, tele- fono 96910. 27833 D

APPRENDISTA parrucchiara anche non pratica cerca. Salone Butti, via della Guardia 15. 1984 D

CERCASI apprendista commes- sa conoscenza sloveno. Rivolger- si Giovanni, via Imbriani 12. 48549 D

CERCASI apprendista installa- tore-tubista. Telef. 37292 ore 8-12, 14-19.30, escluso sabato. 48587 D

CERCASI ragazza 16enne aiuto commessa per stabilimento di tintoria. Rivolgersi Tintoria Zi- berna, via Monte Cengio n. 7. 1984 D

CERCASI straltri a macchi- na Hoffmann per vestiti. Rivol- gersi Tintoria Ziberna, via Mon- te Cengio 7. 1984 D

CERCASI apprendista commes- sa conoscenza sloveno. Rivolger- si Giovanni, via Imbriani 12. 48549 D

CERCASI apprendista installa- tore-tubista. Telef. 37292 ore 8-12, 14-19.30, escluso sabato. 48587 D

CERCASI ragazza 16enne aiuto commessa per stabilimento di tintoria. Rivolgersi Tintoria Zi- berna, via Monte Cengio n. 7. 1984 D

CERCASI apprendista commes- sa conoscenza sloveno. Rivolger- si Giovanni, via Imbriani 12. 48549 D

CERCASI contabile pratico im- port-export possibilmente ramo automobilistico, conoscenza lin- gue slovena e croata. Pregasi curriculum, indicare pretese, ri- servatezza massima. Cassetta n. 48603 D, S.P.I. 25280 D

IMPIEGATO tecnico - ammini- strativo esperienza pluriennale assumerebbe prontamente indu- stria locale. Offerte dettagliate: cassetta 48595 D, S.P.I. 25280 D

INFERMIERA diplomata cerca- si per ambulatorio, ottimo tratta- mento. Non telefonare, recar- si personalmente via Orzani 4, 8-13, 15-20. 27845 D

CERCASI mezzalavorante par- rucchiara. Salone Romano - Tel. 50771. 46592 D

CERCASI ragazzo/a giovane. Bar Paolo, viale XX Settembre 51. 25282 D

CONTABILE esperta pratica macchina Olivetti Audit cerca industria locale. Offerte dettag- liate: cassetta 48593 D, S.P.I. 25280 D

IMPIEGATO tecnico - ammini- strativo esperienza pluriennale assumerebbe prontamente indu- stria locale. Offerte dettagliate: cassetta 48595 D, S.P.I. 25280 D

INFERMIERA diplomata cerca- si per ambulatorio, ottimo tratta- mento. Non telefonare, recar- si personalmente via Orzani 4, 8-13, 15-20. 27845 D

CERCASI mezzalavorante par- rucchiara. Salone Romano - Tel. 50771. 46592 D

CERCASI ragazzo/a giovane. Bar Paolo, viale XX Settembre 51. 25282 D

CONTABILE esperta pratica macchina Olivetti Audit cerca industria locale. Offerte dettag- liate: cassetta 48593 D, S.P.I. 25280 D

IMPIEGATO tecnico - ammini- strativo esperienza pluriennale assumerebbe prontamente indu- stria locale. Offerte dettagliate: cassetta 48595 D, S.P.I. 25280 D

INFERMIERA diplomata cerca- si per ambulatorio, ottimo tratta- mento. Non telefonare, recar- si personalmente via Orzani 4, 8-13, 15-20. 27845 D

CERCASI mezzalavorante par- rucchiara. Salone Romano - Tel. 50771. 46592 D

CERCASI ragazzo/a giovane. Bar Paolo, viale XX Settembre 51. 25282 D

CONTABILE esperta pratica macchina Olivetti Audit cerca industria locale. Offerte dettag- liate: cassetta 48593 D, S.P.I. 25280 D

IMPIEGATO tecnico - ammini- strativo esperienza pluriennale assumerebbe prontamente indu- stria locale. Offerte dettagliate: cassetta 48595 D, S.P.I. 25280 D

INFERMIERA diplomata cerca- si per ambulatorio, ottimo tratta- mento. Non telefonare, recar- si personalmente via Orzani 4, 8-13, 15-20. 27845 D

CERCASI mezzalavorante par- rucchiara. Salone Romano - Tel. 50771. 46592 D

CERCASI ragazzo/a giovane. Bar Paolo, viale XX Settembre 51. 25282 D

CONTABILE esperta pratica macchina Olivetti Audit cerca industria locale. Offerte dettag- liate: cassetta 48593 D, S.P.I. 25280 D

IMPIEGATO tecnico - ammini- strativo esperienza pluriennale assumerebbe prontamente indu- stria locale. Offerte dettagliate: cassetta 48595 D, S.P.I. 25280 D

INFERMIERA diplomata cerca- si per ambulatorio, ottimo tratta- mento. Non telefonare, recar- si personalmente via Orzani 4, 8-13, 15-20. 27845 D

CERCASI mezzalavorante par- rucchiara. Salone Romano - Tel. 50771. 46592 D

CERCASI ragazzo/a giovane. Bar Paolo, viale XX Settembre 51. 25282 D

CONTABILE esperta pratica macchina Olivetti Audit cerca industria locale. Offerte dettag- liate: cassetta 48593 D, S.P.I. 25280 D

IMPIEGATO tecnico - ammini- strativo esperienza pluriennale assumerebbe prontamente indu- stria locale. Offerte dettagliate: cassetta 48595 D, S.P.I. 25280 D

INFERMIERA diplomata cerca- si per ambulatorio, ottimo tratta- mento. Non telefonare, recar- si personalmente via Orzani 4, 8-13, 15-20. 27845 D

CERCASI mezzalavorante par- rucchiara. Salone Romano - Tel. 50771. 46592 D

CERCASI ragazzo/a giovane. Bar Paolo, viale XX Settembre 51. 25282 D

NOI SIAMO GIOVANI COME VOI IL MOTORE DELLA VOSTRA MACCHINA NOI VI DIAMO SCATTO E RIPRESA... UN SORRISO

VIA A TUTTO TOTAL

TOTAL E' VITA GIOVENTU' POTENZA DEL MOTORE

F Off. cam. e pens. L. 60
AFFITTASI stanza vuota. Tele- fonare 23150. 48577 F
AFFITTASI camera cameretta centrale persona seria possibi- lmente occupata. Telef. 89473. 48611 F
CAMERETTA mobilizzata affit- ta a signora. Piazza Vecchia 4, II, sinistra. 48573 F

G Istruzione L. 60
A. PROGRAMMATORI IBM 1401/System 360, operatori, per- forazione meccanografica, inizio 5 giugno. Scuole Riunite, Bas- tasi 8, 33139. 44798 G
INGLESE tedesco pronuncia- ottima lezioni ripetizioni da stu- giorina. Tel. 61378. 27899 G

H Oggetti smarriti L. 60
BRACCIALETO oro smarrito zona S. Giacomo; lauta manica. Telefonare 7000. 48569 H
OROLOGIO cinghia marron, ri- cordo, smarrito tratto Pleia- Madonna delle Grazie (21 cor- pregasi telefonare 725384, verso marcia. 27801 H
SMARRITO lunedì orologio donna con bracciale oro tratto Largo Barriera - Giacinto Gal- na auto linea D. Caro ricordo. Buona ricompensa. Telefonare n. 810122. 271913 H

I Off. appart. e bott. L. 60
A. BROLETO pronto ingresso 3 stanze servizi ascensore central- nati 41.000. ESPERIA, Imbriani n. 8. 29235. 27907 I
A. CENTRALE 2 stanze salone- cino cucina bagno ripostiglio ri- scaldamento affitta. Immobiliare VESTA Gallina 4. 730344. 27923 I
A. CORONEO libero luglio, due stanze salone servizi poggio- centralnati, 60.000. ESPERIA, Imbriani 8. 29235. 27907 I
A. CORONEO modesto, stanza- cucina wc in comune, 1 piano. 15.000. ESPERIA, Imbriani 8. 29235. 27907 I
A. GIULIA libero luglio, 2 stan- ze servizi centralnati, 37.000. SANSOVINO, 3 stanze servizi terrazza centralnati, 40.000. af- fittarsi. ESPERIA, Imbriani 8. 29235. 27907 I
A. LOCALE d'affari nuovo ma- 100, zona Carducci, affittarsi. Scrivere Cassetta 24930 I, S.P.I. 27907 I
A. LOCALE centrale 500 mq. 4, fori affittarsi. ESPERIA, Imbriani n. 8. 29235. 27907 I
A. PICCARDI primo ingresso, 3 stanze salone servizi ascensore centralnati, 55.000. ESPERIA, Imbriani 8. 29235. 27907 I
AFFITTASI marina sei stanze doppi servizi anche uso ufficio. Telefonare 30821. 27891 I
APPARTAMENTI Pascoli, Co- nova, 1,2 stanze servizi, 16.000. altro studio pittore Gatter, 10 mila affittarsi. Immobiliare, Carducci 28. tel. 734257. 27899 I
APPARTAMENTO camera cuc- cina 12.000; camera con focola- lo affittarsi 8000 poche spese. Ammine Crispi 8. 27899 I
APPARTAMENTO D'ANNUN- ZIO, 2 stanze cucinetta bagno- poggio ascensore riscaldamento, affitta. Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4 tel. 61719. 27907 I
APPARTAMENTO 2 stanze ba- gno cucina ripostiglio central- nati ascensore, seconda entra- ta affittarsi via Roma. Ammi- nistrazione Spagnoli, tel. 24627. 27925 I
APPARTAMENTO GIARDINO PUBBLICO, stanza cucina ba- gno poggio ripostiglio central- nati ascensore, affitta. Immu- biliare CIVICA, piazza San Gio- vanni 4 tel. 61712. 27907 I
APPARTAMENTO 5 stanze cu- cina 3 servizi centralnati, as- scensore, adatto anche uffici af- fittarsi via Milano 17, rivolgersi portiere. 27925 I
MAGAZZINETTO in corso ad- dattato deposito affittarsi via de- ria. Amministrazione Spagnoli, telefono 24627. 27925 I
MAGAZZINO uso deposito ma- 70 affittarsi via Matteotti. Ammi- nistrazione Spagnoli, tel. 24627. 27925 I

(Continua in 14.a pagina)

A BOLOGNA
IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:
ENTRIVIGLIO - piazza XX settembre
GAMBERINI - piazza della Stazione via Pietramellata
AMFEO - via Indipendenza ang. via A. Righi
BRICCOLI - via Indipendenza ang. via Manzoni
CABURAZZA - via Indipendenza - via U. Bassi
FENNESI - piazza Maggiore
GASPARI R. - piazza Maggiore
DUE T. RI - Due Torri via Rizzoli
JONCHI - via Marconi
RAMINI - via Marconi ang. via U. Bassi
SAP - n. 1 n. 2 n. 3 della Stazione Centrale

(Continua in 14.a pagina)

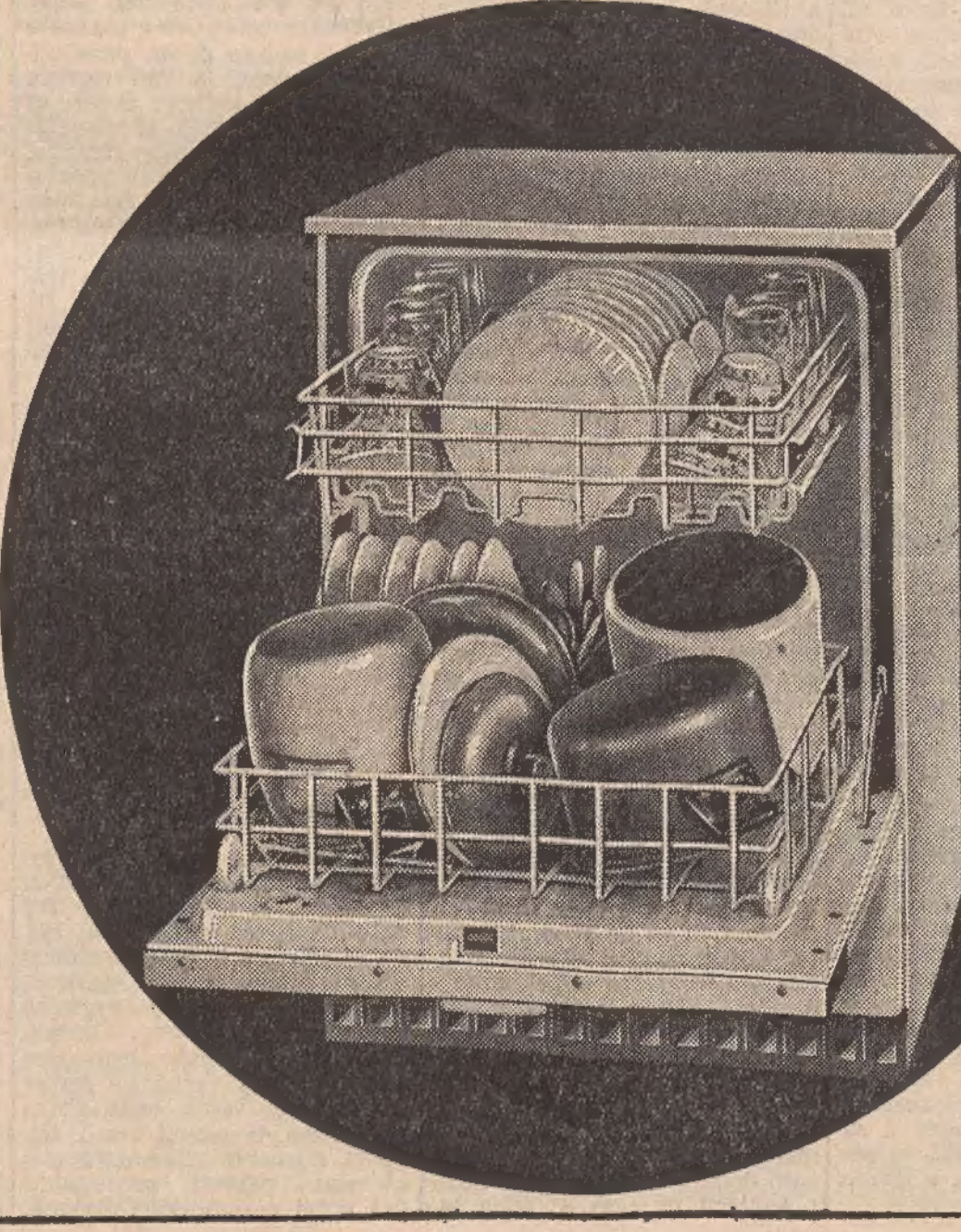
(Continua in 14.a pagina)

(Continua in 14.a pagina)

(Continua in 14.a pagina)

Chiedo troppo?

voglio una lavastoviglie che lavi le pentole meglio di me



Lei chiede Stovella Zoppas!

Ecco i vantaggi in più di Stovella Zoppas:

GRANTE A QUATTRO RAZZE. Nei suoi movimenti la girante dà forza lavante all'acqua ad alta temperatura (95° raggiunti gradualmente) per lavare con più "forza" le pentole.

ABOLITO IL FILTRO. Non più filtro da pulire: un apposito dissipatore distrugge ed espelle immediatamente i residui di cibo. L'acqua dei successivi risciacqui non viene inquinata.

CELLA INTERNA IN ACCIAIO PORCELLANATO A DUE SCOMPARTI. È più resistente all'alta temperatura, ai continui contatti con i detersivi e respinge immediatamente ogni traccia di grasso. Ciò significa maggiore igiene e durata illimitata.

SANITARY CYCLE. Dopo l'ultima fase di risciacquo, un soffio di vapore a 95° steri- lizza e asciuga pentole, piatti e bicchieri senza lasciare tracce di depositi calcarei e macchie d'acqua. Con questo ciclo "autobrightante" non occorre introdurre il sale ad ogni lavaggio.

stovella

a sole lire 144.000

Zoppas

MATTEOTTI 21 affittasi 2 stanze bagno; visita posto 15.16. AGEPI Crispi 14. 27881 I
NEGOZIO affittasi prontamente via Piccardi angolo via Revoltella. Amministrazione Spagnoli telefono 24627. 27825 I
PRONTO ingresso 2 stanze bagno centralina affittasi. AGEPI Crispi 14. 27883 I
STANZA indipendente con focolare affittasi 8000; altro stanza cucina affittasi in cambio pulizia stabile con remunerazione. Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4 tel. 61712. 27903 I
XX Settembre affittasi 3 stanze 27.000. AGEPI Crispi 14. 27885 I

L. Rich. appart. bott. L. 60

APPARTAMENTO mobilizzato 2 camere, cucina, servizi, riscaldamento centrale, cerca affittato. Telefonare 37314. 27915 I
CERCA affittato appartamento 2 stanze, soggiorno, bagno. Telefonare 61712. 27903 I
CERCO affittato camera cucinino con mobilizzato 1.0 giugno. Intermediari, Casetta 27838 I, SPI.

M. vendite d'occasione L. 60

MACCHINE per cucire Pfaff tedesche, Vigorelli nazionali, occasioni Singer, Delponte, V. T. meus 12. 41 M
PELLICCE teste zampe persiane straccioni 40.000. Visione modello alta classe nuova 590 mila. Altre tutte le qualità. Prezzi eccezionali. Visioni 13.000. Pellicceria Cervo XX Settembre 16. 2061 M
PELLICCE visone canadese scuro, selvaggio, pastello, perla, zaffiro, leopardi, ocelot, messicani, lontre, Alaska, persiani, Eukara, breischwanz grigi, neri, marone, beige, castori, castorini. Modelli creazione 1967-68, prezzi bassi, controllate qualità. Zilotti, via Milano 16, tel. 29374. 27909 M

N. Acquisti d'occasione L. 60

A.A.A.A.A. ACQUISTO soprammobili quadri salotti antichi pianoforti mobili qualsiasi genere pianche ereditarie. Telefonare 81037. 46594 N
A.A.A. Acquistiamo quadri soprammobili orologi stampe cucine salotti antichi giacenze ereditarie telefonare 30358. 25288 N
A. ACQUISTIAMO cinese quadri orologi salotti antichi pianoforti mobili vari. Telefonare 88196. 25270 N

NN Mobili e pianoforti L. 60

A.A.A. ACQUISTO stanze letto pranzo salotti antichi quadri orologi pendolo mobili antichi pianoforti per Veneto. Telefonare 31428. 25342 NN
A. ACQUISTIAMO stanze letto salotti quadri giacenze ereditarie. Telefonare 23485. 25298 NN
A. LETTINI carrozzone seggioili recinti cuscine materassi guanciali poltroncino 15.000 panchette divanetto mobili singoli scale comodine armature 9.500 materassi 4.500 salotti letto 8.500 cucine matrimoniali soggiorni grandioso assortimento prezzi bassissimi. Tabaccochia 6. 46028 NN
MATRIMONIALI lussuosiissime grande occasione, massima garanzia, ratealmente. Attenzione: Bosco 36. 46488 NN
MUBILIFICIO Bruno fabbrica, vendita cucine, soggiorni, Fondria 3, laterale ex via Solitario. 26763 NN
PIANINO moderno rinomata marca, garantito, vendesi, rara occasione. Carducci 32. 27921 NN

O Commerciali L. 60

SCAMBI vantaggiosi oggetti di oro e gioielli. Vasto assortimento regali a prezzi convenientissimi. Oreficerie Stermin via Mazzini 40. 107 O

P. Atappr. piazzisti L. 70

ASSUMIAMO Trieste signora, signorina media età sposate attività contatti esterni stipendio, rimborso spese e previdenza di legge. Cass. 46502 P. SPI. 46596 R

Q. Auto, moto, cicl. L. 80

E. SKODA La 1000 che dà di più. Autosalone Derby 1799 Q
E. SKODA Prestigio, sicurezza, qualità, comfort. Autosalone Derby. 1799 Q
E. SKODA Utilitaria solo per il prezzo competitivo ed i consumi. Autosalone Derby. 1799 Q
E. SKODA Supervalutazioni del V.a. usato, favorevolissime condizioni di pagamento. Autosalone Derby. 1799 Q
E. SKODA Esposizione, dimostrazioni Autosalone Derby piazza Scrocola 3. 1799 Q
AUTOSALONE Plegi, Crisp, 52a vettura usate selezionate: Bianchina Panoramica 66, 600 60, 750 62-65, 750 Multipla 61, 1100 D 65, 1300 64, Volkswagen 63, Renault R4L 65, Permuta, facilitazioni. 27889 Q
ESPOSIZIONE FIAT, piazza Oberdan 8: 500-D 1963, 600 1969, 750 1965, 1100-T furgone 1963. FIAT 850 coupé nuovissima cede di privato. Lazzaretto Vecchio 12. 48 Q
GIULIA 1300 TT '66, Giulia 1300 '65, Giulia 1600 '63 '64, Giulietta '62 cambio a cloche vende SA. VRA, Fabio Severo 111. 106 Q
GIULIETTA Sprint '59 perfetta, revisionata vendo permuta con facilitazioni. Gallie 20. OCCASIONI: 600 '59-60, 500 '63, panoramica '61, vendonsi con facilitazioni. Gallie 20. 1122 Q
OCCASIONE 500 fine '62 vende. si. Via Tommaso Luciani n. 6. Lavaggio. 27887 Q
OPEL Record 1964, Thunus 12M 1964, Cortina 1963, Giulietta 1959, Bosco 20. 27911 Q
PRIVATO vende 500 e 600 perle, rara occasione. Tel. 35730 via Belpoggio 14. 25242 Q

RENAULT R 8 '63 perfetta

vendo con garanzia facilitazioni pagamento. Gallie 20. 1122 Q
R. Cap. soc. cess. az. L. 90
BEN avviato negozio pelletterie centro Cortina vendesi. Scrivere SPI Merano cassetta 72/P. 5641 R
CEDESI affiliazione locale d'affari con licenza superalcolici zona centrale adattabile qualsiasi attività, mq. 170. Tel. 38982. 46586 R
DEGUSTAZIONE 400 kg. settimanali vendesi. Cassetta 46905 R. SPI.
FRUTTA verdura cedesi causa altri impegni. Tel. 725241, 79442. 46907 S

S. Case, ville, terreni L. 90

A.A.A. ACIT. Vende appartamenti GRADO (CITTA' GIARDINO) unicellulari, stanza cucina, stanza soggiorno cucinino, due stanze cucina poggiosi soleggiati, vista mare. Agevolazioni pagamento. GIORNALMENTE VISITE ORE 14-17 PRESSO BAR KENNEDY (CITTA' GIARDINO). Informazioni: S. Lazzaro 3, 88310, Trieste. 27875 S
A. LOCALI per officina o deposito zona Roiano, circa mq. 150 più mq. 20 scoperti; vendonsi direttamente Impresa Ing. Cumini, Salita Promontorio 17, tel. 38501 - 35186. 46907 S
A. NUOVO complesso edilizio di piazza SANSOVINO - VIA CAPITOLINA, prenotandosi appartamenti signorili. Favorevolissime dilazioni di pagamento. Impresa Ing. Cumini, Salita Promontorio 17, tel. 38501 - 35186. 46907 S
A. PALAZZINA con giardino garage, appartamenti due stanze soggiorno, 1.900.000 contatti, sal. do 24.000 mensili; altri 3 stanze condizioni eccezionali. Immobiliare, Carducci 28, telefono 734257. 27889 S
A. STRADA DI FIUME, vendonsi ultimi appartamenti 1-2 stanze, soggiorno, cucinino oppure 2 stanze e cucina, pagamento dilazionato sino al 70%. Impresa Ing. Cumini, Salita Promontorio 17, tel. 38501 - 35186. 46907 S
A. SUPERPANORAMICO splendida vista golfo, 3 stanze terrazza, prossima consegna vendesi facilitazioni. Immobiliare, Carducci 28. 27889 S
A. VIA COMMERCIALE - SARA DAVIS, in palazzina con vista mare, zona verde, tranquilla, vendonsi appartamenti signorili da due-tre stanze, autobox, terrazze panoramiche, consegna agosto, quota contanti 30%. Impresa Ing. Cumini, Salita Promontorio 17, tel. 38501-35186. 46907 S
AGEPI Crispi 14 vende appartamenti Istria, S. Giacomo, Romagna, Stazione, Severo, Roiano, Industria. 27879 S

APPARTAMENTI Settefontane

Revoltila 2 camere cucina bagno ripostiglio 2.000.000 corso costruzione rimanente 35.000 mensili. Rivolgarsi Uffici Impresa Settefontane 51, Ammezzato. 25308 S
APPARTAMENTI in condominio pronta entrata, tutti i comfort, ascensore, centralina, box auto. Locali, zona Molino Veneto Maddalena, vende Impresa direttamente. Telef. 814235. 25012 S
APPARTAMENTO BELPOGGIO 3 stanze cucina gabinetto, vende occupato Immobiliare CIVICA, p. S. Giovanni 4 tel. 61712. 27903 S
APPARTAMENTO in palazzina zona ROSSETTI, 3 stanze cucina doppi servizi giardino garage, vende Immobiliare CIVICA, p. S. Giovanni 4 tel. 61712. 27903 S
APPARTAMENTO camera cucina bagno 1.300.000, rimanente 20 mila mensili. Uffici cantiere Settefontane 51. 25308 S
APPARTAMENTO tre stanze cucina accessori due poggiosi V piano viale D'Annunzio vende privato. Telefonare 55-513, ore 9-12. 25300 S
APPARTAMENTO 4 stanze cucina bagno riscaldamento ascensore vende privato, esclusi mediatori. Telef. 55117, ore 15-17. 27885 S
APPARTAMENTO XX Settembre 3 stanze poggiosi vendesi occasione. Telef. 31335. 27885 S
APPARTAMENTO 3 stanze cucina bagno poggiosi centralina, vende Immobiliare VESTA Gallina 4. 730344. 27923 S
BARCOLA Superiore. Vendonsi appartamenti ultimati, pronta consegna, vista mare, massime facilitazioni di pagamento. Visite sul posto tutti i giorni anche in quelli festivi. Telefon. 61733. 27887 S
CASA libera vendesi: salone 4 stanze comforts giardino terrazza; più 3 stanze accessori più magazzino. Informazioni 35503. 27861 S

A TORINO

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:
SERRA: corso Vitt. Em.
PRONOTTO: corso Vittorio
LIGURE: piazza C. Felice
ALLEMANDI: via Buozzi
ROSSO: piazza S. Carlo
PASQUALE: piazza S. Carlo
DAVICO: via Vioti
TROVATO: piazza Castello
SAF: n. 1, n. 2, n. 3 e n. 4 della Stazione di Porta Nuova
SAF: Porta Susa

SOCI DELL'AUTOMOBILE CLUB

vincere un'automobile è facile.
 Ogni mese ne verranno sorteggiate due fra i consumatori di buoni benzine Agip.

I buoni benzine AGIP, con lo sconto di 4 lire al litro, si acquistano presso tutte le Sedi dell'Automobile Club e le loro Delegazioni.



Sconto del 10% sulle tariffe di pernottamento nei Centri Turistici AGIP del Gargano e di Borca di Cadore, nei Motel AGIP e negli Autostelli ACI. Lo sconto è esteso ai familiari in compagnia dei Soci.



D.M. 2/70081 - 18-1-67 - Le estrazioni dei buoni avverranno a Roma alla presenza di un Funzionario del Ministero delle Finanze - Ispett. Gen. per il Lotto e le Lotterie.

CINZANO
 soda

CIN CIN... con Rita Pavone

bevete BRIO!

Un fresco, freschissimo sorso di brio... Questo è CINZANO SODA, l'aperitivo sempre giovane, dal giusto equilibrio alcoolico! bevetelo ghiacciato

Confezione famiglia con OMAGGIO un portaolive



ORGANIZZAZIONE IMMOBILIARE ITALIA 61512, 38102, Ponterosso 3, TACCO-ALVINO-BIOLETTI

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

avanzata costruzione palazzina con segna, ultimissimi 2-3 stanze, ottimo investimento capitale, visite sul posto giornalmente 15-18. SETTEFONTANE 93, pronta consegna, rifiniture lusso, 2 stanze, soggiorno, oppure soggiorno, stanza, stanzetta, grande poggioso, visite ogni giorno, 11-13. OSPEDALE MILITARE

ORARIO FERROVIARIO STAZIONE CENTRALE

TRIESTE-VENEZIA MILANO-PARIGI ROMA BARI

PARTENZE

5.43 A Portogruaro
 6.10 R Venezia Bologna Milano Genova (*)
 6.40 D Venezia Milano Torino Roma
 8.52 R Venezia Roma (per Roma solo 1.a classe con prenotazione obbligatoria)

9.32 DD (Direct Orient) Venezia Milano Genova Parigi (WL Atene Istanbul Parigi)
 10.15 A Portogruaro
 13.00 R Venezia
 13.30 A Portogruaro
 14.45 D Venezia
 16.50 A Portogruaro
 17.28 DD (Simpson Express) Venezia Bari Milano Lamb. Parigi (cucette Trieste Bari e Trieste Parigi, WL Venezia Parigi)

17.57 A Portogruaro
 19.20 A Portogruaro
 20.30 D Venezia Roma (via V. Mestre)

ARRIVI

6.22 A Cervignano
 7.25 A Portogruaro
 8.00 DD Marsiglia Ventimiglia Genova Torino Milano Venezia (WL e cucette Genova Trieste) Roma Bologna V. Mestre (WL e cucette Roma Trieste)

9.18 D Venezia
 11.36 DD (Simpson Express) Parigi Milano Lambrate Venezia (cucette Parigi Trieste)

13.30 D Portogruaro
 13.55 A Venezia
 15.28 D Venezia
 18.18 A Monfalcone (1)
 18.45 R Bologna Venezia (*)
 19.10 A Portogruaro
 19.54 DD (Direct Orient) Parigi Milano Venezia (WL Parigi Atene Istanbul)

20.52 D (Italian Oesterreich Express) Udine - Tarvisio - Vienna - Monacco (Cucette Trieste - Monacco)

21.16 R Milano Roma - Venezia (*)

22.55 A Venezia
 23.48 DD Torino Milano - Genova Roma Bologna - Venezia

(*) Solo prima classe con prenotazione obbligatoria
 (1) Soppressa dai giorni festivi.

A MILANO

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:

ALGANI piazza della Scala
 BARCA piazza Bazzi
 BAUCHE via Manzoni 21
 BIANCHI BERETTA Bonaparte ang. Sacchi
 CASIROLI corso Vittorio Emanuele I
 CERI piazza Emilia
 GARLATI via Monte Napoleone 6/A
 LEONARDI piazza Duomo Portici Settefontane
 MIAZZO piazza S. Maria Beltrade
 PUGLISI piazzale C.enna
 SCARABAGLI via Monte Napoleone ang. Matteotti
 SOLBIATI piazza Duomo ang. Mazzini
 STEFFENINI piazza Duomo Portici Settefontane
 STROLA via Armerini
 TOSI passaggio S. Margherita
 VOLPARI piazza S. Babila ang. Montforte
 SAF: n. 1, n. 2, n. 3, n. 4, n. 5, n. 6, n. 7, n. 8 e n. 9 della Stazione Centrale

CONDIZIONI GENERALI PER LE INSERZIONI

Gli avvisi economici vengono pubblicati nella rubrica più corrispondente all'oggetto delle inserzioni, minimo 10 parole, la disposizione viene per ordine alfabetico; per facilitare le ricerche viene modificato eventualmente il testo in modo da renderne l'evidenza. La S.P.I. ha la facoltà di abbreviare qualche parola degli annunci.

La S.P.I. non assume responsabilità per casuali mancanti inserzioni, né per errori di stampa od omissioni. La responsabilità verso il fisco, il pubblico e i terzi delle inserzioni eseguite, rimane piena e intera agli inserenti.

I reclami, possono essere presi in considerazione solo dietro presentazione della ricevuta dell'importo pagato per gli avvisi.

Le eventuali lettere o circolari reclamistiche con recapito alle cassette saranno destinate.

Le offerte debbono, a norma di legge essere affrancate (con affrancatura semplice e non raccomandata e espresso) e spedite per posta.

UNIVERSALTECNICA

Corso Garibaldi 4

si può acquistare alle più favorevoli condizioni presso la Concessionaria

UDINE VIENNA SALISBURGO MONACO

PARTENZE

8.40 A Udine Tarvisio
 8.50 A Udine
 8.15 D Udine Tarvisio
 8.21 A Udine
 7.16 D Udine Tarvisio Vienna Monacco (la vettura Trieste Monacco dal 17-X-1966 è limitata a Salisburgo)

ARRIVI

5.30 D Budapest Zagabria Lubiana - Poggioleale
 7.12 A Poggioleale
 8.30 D (Direct Orient) Zagabria - Poggioleale - Lubiana - Trieste - Venezia - Milano - Roma - Torino - Genova - Napoli - Bari - Portogruaro - Venezia

13.40 A Poggioleale
 18.05 A Poggioleale
 19.00 D Poggioleale - Lubiana - Trieste - Venezia - Milano - Roma - Torino - Genova - Napoli - Bari - Portogruaro - Venezia

20.14 D (Direct Orient) Zagabria - Poggioleale - Lubiana - Trieste - Venezia - Milano - Roma - Torino - Genova - Napoli - Bari - Portogruaro - Venezia

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale

20.22 A Poggioleale